

LIBRARY OF THE PHILADELPHIA MUSEUM OF ART













G.-K. LOUKOMSKI

ANCIEN CONSERVATEUR DES PALAIS MUSÉES DE TSARSKOIÉ-SÉLO ET DU MUSÉE DES BEAUX-ARTS DE KIEV MEMBRE DE L'INSTITUT ARCHÉOLOGIQUE DE MOSCOU

L'ART DÉCORATIF RUSSE

ouvrage contenant 182 planches en phototypie converture en conleurs de S. TCHEKHONINE

Ancienne Maison Auguste VINCENT
VINCENT, FRÉAL & Cie, Successeurs
4, Rue des Beaux-Arts
PARIS
1928

NK 1456 .LS50

PRÉFACE

Depuis l'ouvrage bien connu de Viollet-le-Duc qui date de 1877, l'Art russe n'a été l'objet d'aucune étude d'ensemble (1). Cependant les connaissances du public européen sur cet art mystérieux se sont considérablement accrues; on a découvert à la fin du XIX° siècle l'architecture de bois de la Russie du nord, les icones de Novgorod des XIV° et XV° siècles, les églises décorées d'Iaroslavl du XVII° siècle, mais ces découvertes n'ont pas reçu la publicité qu'elles méritaient et n'ont que dans une faible mesure débordé les frontières de la Russie. Il en est de même des splendides fresques des XII° et XIII° siècles de Vladimir et de Tchernigov, des icones de Moscou qui datent des xv° et xvI° siècles (2).

Les quelques manifestations d'art appliqué ancien et moderne russe aux Expositions de Paris en 1907 et 1925, de Milan en 1927, et ailleurs, n'ont fait qu'imparfaitement connaître l'art décoratif russe. L'exposition d'œuvres d'art de Koustari en 1912 et celle organisée par M^{me} N. Ehrenbourg et par moi obtinrent cependant un réel succès; elles furent appréciées au même titre que les ballets de Serge de Diaghilew et que cette exposition rétrospective de peinture russe ancienne du Salon d'automne en 1906, présentée par S. de Diaghilew.



Il est évident que l'art qui s'est développé à partir du XIº siècle à Kiev, à Vladimir et à Novgorod est d'ins-

⁽¹⁾ En 1921, M. Louis Réau a fait paraître un ouvrage important, mais qui n'est pas assez illustré.

⁽²⁾ Sur ce sujet, j'ai déjà donné différents articles dans les publications : Revue de l'Art Ancien et Moderne, La Renaissance, Le Cicerone, The Burlington Magazine, Emporium, L'illustration, 1923 à 1926.

piration byzantine. Toutefois ce n'est pas une imitation servile et d'autres influences assez nombreuses sont venues assez vite s'y ajouter, et même la contrarier. Les recherches récentes ont démontré que le plan de Sainte-Sophie de Kiev, par exemple, et même les étranges décorations sculptées des églises de Vladimir, doivent beaucoup plus aux monuments géorgiens et arméniens qu'à Sainte-Sophie de Constantinople. D'un autre côté, les influences occidentales se sont fait sentir de très bonne heure, particulièrement à Novgorod, qui entretenait des relations commerciales très actives avec la Hanse germanique. Si l'on peut contester la thèse un peu trop tranchante de Kondakov sur le caractère italien des icones novgorodiennes du XVº siècle, il est hors de doute que le Kreml de Moscou, qui passe auprès des voyageurs mal informés pour la quintessence de l'art russo-asiatique, est la création d'une colonie d'architectes italiens de la Renaissance.

A partir du xvi siècle, on peut même dire que ces influences deviennent prépondérantes; les relations anglo-hollandaises s'établissent par la route d'Arkhangelsk, les étrangers se multiplient dans le « faubourg allemand » de Moscou et les ukrainiens y introduisent

les raffinements de la civilisation polonaise.

La thèse des « byzantinistes », qui soutenaient naguère que l'art russe ancien n'était qu'un reflet ou une survivance de l'art byzantin, n'est donc plus défendable. L'art russe s'est dégagé peu à peu de cette emprise en s'assimilant des éléments empruntés à l'architecture romane, à la Renaissance et au style baroque.

18 18 18

L'art décoratif russe ancien semble pouvoir tout d'abord se diviser en deux groupes; d'un côté l'art de la capitale, du Tsar, de l'aristocratie, et de l'autre l'art paysan, rustique, en un mot l'art populaire. C'est surtout le premier qui a subi le plus les influences extérieures, son évolution ayant eu lieu dans des milieux accessibles à l'élément étranger. Tandis que l'art populaire est demeuré ce qu'il était au XVV° siècle, partout et jusqu'à nos jours les traditions nationales sont restées

intactes; la sculpture sur bois, les broderies, l'art céramique ont conservé leur caractère propre, ce qu'ils avaient de russe (rusticité savoureuse des bibelots de Koustari). L'art décoratif russe s'est aussi beaucoup développé dans les monastères et les églises. Les icones, les trônes, les mîtres, les reliures des évangiles, les lampadaires, encensoirs et tous les objets et vêtements utilisés pour la célébration du culte nous apportent une grande variété de documents.

On pourra apprécier à leur juste valeur tous les aspects originaux de cet art, qu'on a considéré si souvent comme un amalgame d'éléments importés du dehors, en parcourant les planches de ce modeste ouvrage. Nous venons exprimer notre gratitude en la mémoire de la princesse Tenischeva et en celle du professeur Souslov qui, en collaboration avec le photographe Barstchevski, ont rassemblé une précieuse série de photographies sur l'art

décoratif russe (1).

Nous ne remercierons pas moins M. Louis Metman, conservateur du musée des Arts décoratifs et M. Deshairs, qui ont mis aimablement à notre disposition toute la documentation de ce volume.

⁽¹⁾ Il n'y avait que quatre collections semblables : la première se trouvait à la Bibliothèque des Beaux-Arts à Saint-Petersbourg; la seconde à Smolensk au Musée fondé par la princesse Tenischeva; la troisième à l'Ecole Strongonov à Moscou; et la quatrième à la Bibliothèque du Musée des Arts Décoratifs à Paris.



CARACTÈRES GÉNÉRAUX DE L'ART RUSSE

Depuis le moyen âge, la Russie, cet immense pays s'étendant des places nordiques aux pays ensoleillés du Sud, a provoqué l'émerveillement des voyageurs par son étrangeté, l'imprévu de ses coutumes et de ses mœurs, l'originalité de son art, l'âme ardente et mystique de ses habitants.

Toutefois, elle devait forcément subir l'influence des nations voisines avec lesquelles des relations intellectuelles et commerciales s'étaient établies (Allemagne et Suède) et avec les peuples des Balkans, orthodoxes comme les Russes et fortement liés à eux par la communauté de religion. C'est ce qui explique qu'en Russie toutes les manifestations de l'art : architecture, sculpture, peinture, art décoratif se soient fondées en un tel mélange de formes et de genres. L'art russe a, comme le pays même, un caractère hybride, il n'est ni franchement asiatique, ni franchement européen; il est individuel ou « simultanément ou alternativement l'un ou l'autre », comme pense L. Réau. L'art en Russie a toujours été victime du sol, du climat, de l'état social et de l'histoire.

Les villes russes sont comme les « oasis » au milieu du « glouch » et il est bien rare qu'il y ait eu plusieurs centres artistiques à une même époque. Après la chute de Kiev, l'art émigre à Vladimir, puis à Novgorod, Moscou et récemment à Pétersbourg. L'état social de la Russie s'opposait au développement d'une vie artistique aussi intense qu'en Europe occidentale. Pays essentiellement rural, l'art paysan y a pris un certain développement et s'est presque exclusivement limité au bois sculpté et aux étoffes. C'est l'art d'un peuple réduit à l'esclavage, besognant sans émulation, avec un outillage des plus rudimentaires. Les propriétaires s'habituent à tout faire fabriquer sur place, dans leurs domaines. Les tissus, les broderies, le mobilier dont ils se servent sont de la main des artisans. L'industrie rurale concurrence ainsi l'industrie urbaine, qui

n'aura qu'un développement restreint limité aux besoins des riches amateurs des villes.

L'isolement de la Russie, son immensité, les communications difficiles expliquent aussi le retard apporté au développement de l'art décoratif. L'invasion mongole qui se prolonge jusqu'à la fin du xv° siècle, isole la Russie de l'Europe et la relie à l'Asie musulmane. C'est pendant cette période que se crée un art très personnel, très russe, rempli d'exotismes qui disparaîtront avec les réformes de Pierre le Grand au début du xym° siècle.

La conversion de la Russie au christianisme de rite grec a amené l'emploi de la mosaïque; c'est que l'art oriental ou byzantin a pour tradition constante de substuter au relief plastique l'ornementation méplate et le décor polychrome. En outre l'absence de beaux matériaux, de pierre et de marbre et la prédominance du bois ou de la brique n'étaient guère favorables au développement de la statuaire monumentale. On a presque complètement ignoré la scuplture jusqu'au xviiie siècle, si l'on fait abstraction des reliefs méplats de caractère décoratif qui ornent les édifices à parements de pierre de la région de Vladimir et Souzdal (pl. I et II).

La peinture décorative est florissante non seulement aux XI° et XII° siècles, mais même jusqu'à la fin du XVII° siècle, et les églises d'Iaroslavl, par exemple, sont entièrement décorées, comme les églises romanes du XII° siècle en France. Ce qui est typique dans l'art décoratif russe, c'est l'emploi de la polychromie. Le paysan aime dans son costume, dans sa « isba », les couleurs gaies, les bigarrures éclatantes. Du reste ce goût de la polychromie est commun à tous les peuples de l'Orient. Tandis que l'art gréco-romain vise à satisfaire la raison, l'art asiatique, qui s'adresse au sens, est essentiellement coloriste.

L'art russe a su tirer des harmonies imprévues; il s'élève très haut surtout en art décoratif, mais reste inférieur en peinture et sculpture, et ici les insuffisances de la forme et la pauvreté de l'exécution, sauf pour le bois sculpté, sont rachetées par un sens exquis des proportions et de la couleur.

PIERRE TAILLÉE

Les bas-reliefs qui ornent les façades des églises de Vladimir (Dmitrovski Sobor, Pokrova-na-Nerli), de Iouriev-Polski (Gueorguevski Sobor), sont les premières manifestations de la pierre taillée. Les êtres humains, les animaux y sont représentés sous des formes bizarres; les arbres stylisés naïvement ont été inspirés par les ivoires et les tissus byzantins et sassanides (1). Tout cela manque de vie et de vérité et ces bas-reliefs n'ont que la valeur d'un ornement. Cependant c'est la richesse de leur décoration plastique qui fait la principale originalité des églises sazdaliennes par rapport aux églises du type kievien, et cela si importantes que soient les divergences de structure et de forme architecturale.

Ce genre de décoration est une conséquence de ce que l'église orthodoxe tolérait à la rigueur les bas-reliefs mais excommuniait la sculpture en ronde bosse. La sculpture était exécutée avant la pose, sur le chantier, et chacune d'elles correspond à une pierre de parement. Ce procédé était également appliqué en Occident. Les sculptures des églises françaises romanes ou gothiques étaient préparées avant la pose; la pratique des ravalements sur tas n'apparaît qu'avec la Renaissance. Nous n'avons donc en Russie que des ornements méplats. Les figures sans modelé se détachent en très faible relief sur le champ, c'est moins de la sculpture au sens propre du mot qu'une sorte de gravure champlevée. On peut certainement voir dans cette manière de faire l'influence de l'esthétique orientale.

Les Souzdaliens marquèrent rapidement leur goût pour l'ornementation qui de sobre devint vite luxuriante. C'est ainsi que dans l'église de Pokrova-na-Nerli, les bas-reliefs étaient encore rares et espacés tandis qu'à Dmitrovski-Sobor à Vladimir (pl. I), les ornements couvrent entièrement le tambour de la coupole, toutes les parties hautes des façades et jusqu'aux fûts des

⁽¹⁾ Eglise de Iouriev-Polski (pl. III et IV).

colonnettes; sous les arcatures aveugles s'abrite un peuple de saints nimbés. A l'église Saint-Georges (pl. II), à Iouriev-Polski, la sculpture envahit tout le champ des façades, depuis la corniche jusqu'au soubassement. Des rinceaux, des fleurons, des oiseaux et des monstres exotiques couvrent les murs de ce petit temple construit au milieu d'un village perdu.

En France, en Catalogne et en Lombardie, nous retrouvons cette même influence orientale, principale-

ment dans les églises romanes.

Après l'invasion mongole, la sculpture disparaît complètement des façades des églises. Elle se réfugie dans les encadrements des portes et des fenêtres qui, à partir du xviº siècle, emprunteront la plupart de leurs motifs à la Renaissance italienne. On trouve rarement, du xniº au xviiiº siècle, quelques monuments portant trace de sculpture, si ce n'est que quelques croix, quelques corniches décorées dans des églises des xiiiº et xvº de Pskov et Novgorod; ceci s'explique assez facilement dans un pays où le bois abonde et était préféré à la pierre. Ce n'est qu'à la fin du xviiº siècle, sous l'influence du catholicisme polonais, qu'on voit réapparaître la sculpture en bas-relief dans la décoration des églises.

BOIS

Dans un pays comme la Russie, les arts du bois auraient dû prendre un grand développement, malheureusement il n'en fut rien. Le mobilier civil était très rudimentaire, de plus dans les églises de rite oriental le mobilier ecclésiastique était réduit à sa plus simple expression. Ainsi les meubles en bois sculpté n'ont jamais dû être très nombreux; la fragilité de ces objets, l'action du temps et les incendies si fréquents en Russie les exposaient à une destruction presque certaine. Il n'est donc pas étonnant que très peu d'entre eux nous soient parvenus. Les exemples de meubles russes en bois du xvi siècle n'existent pas et le xvii siècle ne nous en a laissé que quelques-uns.

C'est avec la décoration des iconostases (1), des baldaquins, des trônes et des sièges des tsars et patriarches que nous pouvons apprécier la sculpture sur bois. Les premiers iconostases étaient petits, bas, et c'est seuleà partir du xvı siècle qu'ils prennent de l'ampleur et se couvrent d'une ornementation riche et même surchargée. Là comme pour la pierre (pl. XIV, XV, XVI, XXII, XXIV) « l'ornement géométrique a un caractère oriental très prononcé (pl. XXXVI, XXXVII) non seulement par la nature des motifs : entrelacs, palmettes, feuilles d'acanthe, rameaux de vigne, animaux autour desquels s'enroulent des feuillages stylisés, mais surtout par la répartition de ces motifs qui couvrent tout le champ sans laisser aucun repos à l'œil (pl. XXXI, XXXII). L'art russe ne procède pas comme l'art grec, par figures isolées, mais par la répartition indéfinie des mêmes motifs courant comme une broderie continue sur toute la surface à décorer » (pl. XXVII, XXIX). Les figures sculptées en rondes bosses sont extrèmement rares (2). Les artistes

⁽¹⁾ Les principaux iconostases se trouvent à Rostov, église Saint-Georges (pl. XVII, XVIII); à Iaroslavl, église du prophète Elie, du Saint-Sauveur, etc. (pl. XXIII, XXV, XXVI, XXVII): à Novgorod, église Miatchino Polé (pl. XXVIII).

⁽²⁾ Au Musée russe de Saint-Petersbourg et au Musée histo-

russes ne copient pas servilement les ornements dont ils s'inspirent, ils y introduisent des détails purement moscovites; d'ailleurs la technique du bois les mettait dans la nécessité de transposer des motifs conçus pour

le marbre ou le bronze (pl. XXVIII).

Quant aux baldaquins en bois sculpté et doré de l'église russe des xvi° et xvi° siècles, ce sont de véritables chefs d'œuvre (pl. XI) qui peuvent être comparés aux meilleures stalles des églises de France. Le plus ancien « tsarskoie miesto » qui se trouve à Moscou (trône de Vladimir Monomaque) date du xvi° siècle, il porte encore des traces de dorure; à Sainte-Sophie de Novgorod, nous en trouvons un autre de 1556 (pl. VI et VII).

C'est Iaroslavl qui conserve les « chatry » ou les « seni » les plus somptueux. Le baldaquin de l'église Saint-Nicolas Nadeenski, suspendu par des chaînes à la voûte, a été sculpté en 1656 sous le règne du tsar Michel Feodorovitch. Sa pyramide surchargée de « kokochnicki » est couronnée d'une coupole bulbeuse sur laquelle se dresse une croix. Nous en avons aussi deux à Saint-Nicolas-le-Mouillé (Nicolaï-Mokryi), l'un destiné au trône du tsar Alexis Mikhailovitch, le second pour celui du patriarche Nikon. Quatre colonnettes réunies par des arcatures bilobées à clefs pendantes supportent le baldaquin. La corniche est ornée de perles et de denticules. Aux angles sont ménagés en guise d'amortissement des pinacles surmontés d'oiseaux. La pyramide très effilée se compose de cinq rangées de « kokochniki » qui vont en s'amincissant de la base jusqu'au col de la coupole. Sur chaque « kokochnik », dont les ornements se détachent en or sur un fond bleu, vert ou rouge, un séraphin déploie ses ailes (pl. VIII). Le même parti décoratif se retrouve dans le magnifique baldaquin d'autel (naprestolnaïa sên) de l'église du prophète Elie, qui date de 1657, sous le règne du tsar Alexis Mikhailovitch (pl. IX, X). Les ornements dorés qui se composent de feuillages, de fleurs, de fruits, d'un aigle bicéphale, se détachent sur des fonds de diverses couleurs. Du pittoresque enchevêtrement des « kokochniki »

rique de Moscou il y a quelques curieux exemples d'ambons en bois sculpté, provenant de la cathédrale de Sainte-Sophie de Novgorod.

jaillit une pyramide à huit pans surmontée d'un petit bulbe « makovitsa » haussé sur un long col. Au plafond du baldaquin s'inscrit, dans un cadre de séraphins dorés sur fond bleu, la figure du Sauveur.

Le baldaquin de l'église de l'Assomption à Romanov-Borisoglebsk (pl. XI) et celui qui est au musée de l'ancienne Société d'encouragement des Beaux-Arts à Saint-Pétersbourg, nous donnent aussi de superbes exem-

ples de la sculpture sur bois au xvıı° siècle.

Quant aux statues proprement dites, elles représentent le plus souvent Saint Nicolas, Sainte Barbare, Sainte Paraskeva (Piatnitsa) et sont traitées un peu grossièrement, les bras colés au corps. Enfin, nous pouvons encore noter les triptyques et les simples cadres d'icones qui en grand nombre remplissent les salles des musées de Moscou, de Saint-Pétersbourg, et les collections privées.

C'est principalement chez les paysans que nous rencontrons beaucoup d'objets en bois sculpté exécutés par eux pour leur usage propre. Les « isbas » construites en bois, sauf dans le midi, sont enrichies de fenêtres œuvrées (pl. XLIV, XLV), des fines sculptures courent le long des toits (pl. XLVI, XLVII) sur les corniches. Cette tradition conservée depuis le xviº siècle jusqu'à vers 1870 a permis de transmettre de génération en génération la manière archaïque de toutes ces images taillées avec beaucoup de fantaisie. Même sentiment dans les inscriptions des énormes barques qui, même de nos jours, se déplacent nonchalamment sur la Volga, l'Oka, la Kama et la Dvina du nord. Ce sont des figures semblables à celles du XIIº siècle en pierre taillée de Vladimir qui les ornent.

Tous les objets usuels chez les paysans sont couverts d'une ornementation fouillée. Coffres, quenouilles, boîtes à sel et tant d'autres, sont souvent des chefs-d'œuvre dans leur genre. Jusqu'aux moules à pain d'épices qui rivalisent de beauté par leurs ornements géométriques les plus divers. Cette industrie du bois s'est perpétuée jusqu'à nos jours, et Bogorodsk est encore un centre de production. Jouets en bois sculpté, boîtes peintes d'Arkhangelsk, articles en écorce de bouleau peints et beaucoup d'autres de Koustaris, de Nijni-Novgorod trouvent des amateurs dans les divers pays d'Europe.

	40		
	ų h		

MÉTAL (BRONZE, FER FORGÉ)

« L'orfèvrerie russe du moyen àge n'est représentée que par de rares objets dont la valeur artistique est très inférieure à celle de l'orfèvrerie gréco-scythe de la période préchrétienne. Les orfèvres sont des imitateurs des Byzantins et après la chute de Constantinople, la Russie était certainement un des principaux débouchés pour cette industrie somptuaire (1). »

L'orfèvrerie russe est caractérisée par une prédilection marquée pour un décor exubérant de rinceaux et un goût de la couleur qui se traduit par des incrustations de pierres précieuses et d'émaux. De là est née une espèce de filigrane cordé d'or ou d'argent appelé en russe « skani ». La couronne (monomakhova chapka)

(1123-4) est le premier exemple de ce genre.

Les nombreux trésors des églises russes, vases sacrés, calices, patènes, remontent aux xvi° et xvii° siècles, très

peu sont antérieurs.

L'art du bronze n'a pas été très développé en Russie et est limité à quelques portes. La principale, la porte Vassilievskaia, date de 1330; en 1336 elle était offerte par Vladyka Vassili à Sainte-Sophie et fut enlevée en 1570 par Ivan qui en fit don au monastère d'Alexandrovo (pl. LVII). Les autres portes, comme celles de Sigtoun à Sainte-Sophie de Novgorod, sont moins intéressantes, soit qu'elles aient été fondues à l'étranger (2) ou qu'une influence occidentale les inspirât au détriment du caractère national. Les autres objets, coffres (pl. LXVI, LXVII), candélabres (pl. LXX, LXXI, LXXII, LXXIII) n'ont rien de bien remarquable, ce sont des reproductions plus ou moins grossières d'objets similaires de l'Oceident ou de l'Orient.

C'est à la période moscovite qu'appartiennent tous les nimbes rehaussés de grosses perles (zêrna bourmitskiia),

(2) Les portes de Sigtoun ont été fondues à Magdebourg.

⁽¹⁾ Le trésor d'orfèvrerie trouvé en 1912 près de Poltava contient des chefs-d'œuvre ouvrés à Byzance qui ont dû servir de modèles aux artistes Kieviens et Novgorodiens.

et ces larges colliers de métal « dont la piété populaire affuble les saintes images ». Les fabuleuses richesses du Palais des Armures, qui depuis 1922 a été transformé en musée des Arts décoratifs russes, ne peuvent en donner qu'une bien faible idée. Ce ne sont pas les armes, les casques (pl. LXXVIII, LXXIX) et harnachements divers, pas plus que les canons et fusils qui présentent un grand intérêt pour l'évolution de l'art décoratif russe. Au contraire, les divers objets confisqués dans les églises et les couvents : calices, patènes, encensoirs, croix pectorales (pl. XCIII) et croix d'autels, etc., sont beaucoup plus précieux. La grande variété des couvertures d'évangiles (pl. CV, CVIII) ornées d'émaux translucides ou opaques, avec des pierres précieuses et des encadrements d'icones, en métal guilloché, ciselé, enrichis aussi de grosses perles et d'émaux, fournit une admirable documentation.

Fantaisie dans la composition, délicatesse dans l'exécution, splendeur et richesse de l'ornementation (pl. LXXXII, LXXXIII, LXXXIV) révèlent le véritable caractère artistique de ces merveilles.

CÉRAMIQUE

Le moyen âge russe ne nous a laissé que des poteries utilisées pour l'augmentation de la résonance, et des carreaux pour les pavages du sol (Sainte-Sophie à Kiev). En revanche, l'émaillerie, qui est à la mosaïque ce que la miniature est à la fresque, est peut-être de tous les arts précieux celui qui a atteint à Byzance la plus haute perfection, source de l'inspiration russe. Tandis que les émaux byzantins servent presque exclusivement à décorer les objets du culte, les émaux russes s'appliquent de préférence à des objets de toilette et à des parures profanes : diadèmes de femmes, agrafes (zastejki), bou-

cles d'oreilles (gergnis), etc.

La céramique ornementale « Tseninnoe dèlo » est liée en général à l'architecture moscovite, surtout au xvii° siècle. Les façades sont ornées de frises à carreaux, de briques émaillées, les portails d'entrée de colonnettes en faïence. Cette ornementation fut introduite par le patriarche Nikon dans son couvent Nouvelle Jérusalem. Quelques années plus tard, le palais du tsar dans la layra de la Trinité Saint-Serge (Troitskaia layra), qui date de 1670, se pare de fenêtres géminées avec encadrements de céramique. Le type le mieux conservé et parfait de ces revêtements en carreaux de faïence habillant toute une façade est le charmant « teremok » de l'ancien monastère Kroutitski, élevé au-dessus d'une double porte entre 1664 et 1676. L'église Saint-Grégoire, édifiée en 1679 par le tsar Alexis Mikhailovitch, rivalise avec lui par sa magnifique frise. Les vastes églises d'Iaroslavl (pl. CIX) nous offrent des exemples encore plus riches de cette décoration en céramique. Les carreaux de faïence reçoivent ici les applications les plus heureuses et les plus variées, soit pour revêtir les soubassements, soit pour encadrer les baies. La céramique joue en somme, dans la décoration extérieure des façades en briques le même rôle que la fresque à l'intérieur des églises. Le riche encadrement en faïence de la fenêtre absidale de Saint-Jean-Chrysostome de Korovniki (pl. CIX) montre le parti qu'un habile décorateur peut tirer de ces revêtements polychromes se détachant sur le nu des murs blanchis à la chaux. Les couleurs les plus employées sont le bleu turquoise, le vert olive,

le jaune et le blanc.

« D'où vient ce procédé de décoration adopté avec tant d'empressement par les architectes de Moscou et d'Iaroslavl? Ici encore nous retrouvons l'action des deux influences conjuguées. Certains archéologues, constatant la ressemblance des carreaux bleuâtres d'Iaroslavl avec les carreaux de faïence de Delft, inclinent à croire que des maîtres hollandais ont participé à la construction et à la décoration des églises de la Volga : hypothèse assez vraisemblable si l'on connaît les étroits rapports commerciaux qui, depuis l'ouverture d'Arkhangelsk, unissaient les marchands d'Iaroslavl aux marchands hollandais. Mais nous savons, d'autre part, que Moscou et Iaroslavl entretenaient, par la Volga et la Caspienne, un trafic considérable avec la Perse. Comment ne pas croire que les Russes ont emprunté l'idée de ces revêtements en céramique à l'architecture persane, qui en a fait un emploi si heureux dans la décoration des mosquées? Le goût naturel des Moscovites pour l'ornementation polychrome explique le rapide succès de cette innovation (1) ».

Les poêles russes, énormes constructions avec leurs dépendances pouvant servir de divans (lejanki), sont exclusivement en carreaux de faïence. Au xvii siècle, ce sont des constructions avec des colonnettes de deux ou trois étages portant chacune des dessins allégoriques souvent comiques et avec des légendes explicatives pleines d'humour et de bon goût (pl. CXVI, CXVII, CXVII, CXVII, CXVII, CXVII, CXXIX). Au xviii, les poèles sont moins coloriés (pl. CXX), et vers 1780 ils deviennent complètement blancs.

L'art céramique a produit encore beaucoup d'autres choses. La vaisselle de terre cuite recouverte d'émail; les objets de luxe en usage dans les palais et chez les boyards ont été très nombreux surtout dans le Midi. Parmi les objets d'usage courant, les pots et carafes à bière empruntant des formes d'oiseaux sont particulièrement séduisants.

⁽¹⁾ Grabar, I. « Histoire de l'art russe », Moscou, 1911.

TISSUS

Les arts du tissu furent florissants en Russie presque à toutes les époques. Ce pays producteur de lin et de laine a fourni une quantité énorme de dentelles et de broderies.

Les voiles liturgiques, les saints suaires brodés des xviº et xviº siècles, chefs-d'œuvre de composition, d'une stylisation harmonieuse et délicate, étaient gardés jalousement dans les couvents de Kirillo-Bielozerski, de Rostov, etc. De mème les églises de Kiev, Novgorod, Moscou possédaient des vêtements sacerdotaux d'une grande richesse. De toutes ces précieuses merveilles, véritables « peintures à l'aiguille », il ne subsiste que de rares débris. Des tissus précieux dans lesquels on avait coutume d'envelopper les reliques, il ne reste souvent que les plaques métalliques (drobnitsi) percées de trous qui les ourlaient d'une frise scintillante.

Les broderies les plus anciennes qui soient conservées en Russie: le sakkos du patriarche Photius, le « voz doukh » de la cathédrale de Souzdal ne datent guère que du xvº siècle (1420). La disparition de ces tissus peints ou brodés est « d'autant plus regrettable », dit L. Réau, « qu'ils ont exercé une influence considérable sur la mosaïque, la fresque, la sculpture mineure et monumentale. »

Les broderies en fils métalliques qui, depuis le xv° siècle, sont le privilège des ateliers des tsars, fournissent eux aussi des ensembles pleins de beauté ornementale (pl. CLV-CLVII), influencées par la première Chapka Monomakha de provenance égyptienne.

Les dentelles, depuis longtemps, étaient la gloire des femmes russes. C'est surtout dans les couvents célèbres de Souzdal, Vologda et d'autres villes, que fut créé cet art. Peu à peu il se répandit et chaque paysanne du gouvernement de Viatka, d'Arkhangelsk et de Poltava a produit des merveilles qui peuvent être comparées aux meilleurs spécimens vénitiens et arméniens dans

le genre (pl. CLX, CLXI, CLXII). La princesse Tenischeva, à Smolensk, a rassemblé une collection énorme de ces dentelles; les musées de Saint-Pétersbourg, de Tver et

d'Iaroslavl en possèdent aussi.

Ces dentelles et broderies des XVIII et XVIIII siècles portent bien les traces des influences de l'ornementation orientale (indienne, persane), mais quand même elles sont imprégnées du caractère national. Surtout au XVIIII, les broderies du midi de la Russie se libèrent de l'influence directe de l'Orient et elles portent la trace de beaucoup de personnalité (pl. CXC-CXCI). Toute cette richesse de fantaisie (pl. CLXVII-CXCII) est admirable et peut être d'une grande ressource pour servir l'effort moderne dans l'ornementation.

CONCLUSIONS

En dehors de ces formes principales des arts décoratifs russes, pierre, bois, métal, céramique, tissus, il existe d'autres arts mineurs: objets en os de mammouth, bibelots en os de « morje », poupées en fourrures, mais toutefois on peut leur reprocher de n'être pas russes. Tous ces objets sont travaillés par les Esquimaux et par les diverses peuplades qui habitent les pays frontières de la Russie, principalement au nord du gouvernement d'Arkhangelsk. Il en est de même des tapisseries ukrainiennes, de la joaillerie des Tatars de Kazan et de Crimée qui, bien que très intéressantes, ne peuvent pas trouver place dans notre volume.

Si nous avons laissé intentionnellement de côté les mosaïques des xiº et xiiº siècles, les superbes fresques de Kiev, Novgorod et Vladimir des xiº et xiiiº siècles, et celles de Iaroslavl, Kostroma, Romanov, etc., des xviiº et xviiiº siècles, c'est que nous considérons plutôt cet art décoratif comme un élément d'architecture. Quant aux miniatures, leur manque de caractère en diminue l'intérêt.

En résumé, l'étude des arts industriels dans la Russie kiévienne et novgorodienne confirme pleinement les conclusions auxquelles nous amènent les recherches sur les arts majeurs : architecture et peinture, c'est-à-dire que l'art russe du xie au xvie siècle nous apparaît d'une variété médiocre, un peu provincial, devant l'art byzantin. Mais à l'époque suivante, dans la région de Moscou et en Sauzdalie, la Russie se dégage de cette tutelle byzantine pour créer un art national digne de figurer auprès des arts indien et persan. Cet art disparaît au XVIII^e siècle avec les réformes de Pierre le Grand, qui rompent brutalement les attaches de la Russie avec l'Orient pour être submergée par l'influence européenne. Heureusement que chez les paysans les traditions séculaires sont restées longtemps intactes, et jusque avant la grande guerre on pouvait admirer le costume national russe porté avec beaucoup de grâce par les femmes des campagnes.

Après la dernière révolution et le désemparement général, les demandes et les besoins aidant, le retour aux arts décoratifs anciens ne tarda pas à se faire sentir. C'est un spectacle très significatif et aussi plein d'enseignement qui nous permet d'assister au triomphe des traditions et de l'instinct national. Maintenant les boîtes laquées de Palekha, de Kholoui font leur réapparition et nous espérons que petit à petit l'influence des arts décoratifs russes anciens inspirera à nouveau artistes et artisans.

BIBLIOGRAPHIE

- Ainalow i Riedine. Drew. pam. isk. Kieva. Kharkov, 1899. (Art décor. ancien russe.)
- Bartram. *Igrouchka*. M. 1902. (Documentation sur les jouets russes populaires).
- Bernat. Emaliernoie Iskousstvo. P. 1843. (Les émaux russes).
- Benois (A.). Roussküé Narodnyié Igrouchki. P. 1911. (Les jouets populaires russes).
- Robrinski (Comte A.). Dereviannyie narodnyia rousskia izdelia. V. I-VI. P. 1916. (Bois sculpté et objets d'art populaire).
- Bobrinski (Comte A.). *Réznoi Kamén v Rossii*. M. 1916 (pierre taillée).
- Borstcheyski. Fotografii rousskoi Stariny. M. 1912-1914 (art décoratif).
- Barteney, Kremlin de Moscou, M. 1912.
- BOUTOVSKI (V.). Histoire de l'ornement russe du xº au XVI° siècles, 2 vol. M. 1870-72, Paris, 1872 (ornementation russe).
- Dalmatov. Rousskaia vychivka. M. 1889 (les broderies russes).

 Davydowa. Rousskie Kroujeva, vol. I-II, P. 1892 (dentelles russes).
- Dénchine. Viatskaia glinianaia igrouchka. M. 1917 (jouets russes en céramique).
- Dreynosti Rossii. V. I. Jelezo. P. 1917 (ferronnerie russe).
- Filippov (A.). Keramika i Rousskié polivnyié izraztsy. M. 1915 (céramique russe).
- Grabar (I.). Istoria rousskawo iskousstva. M. 1910-1917, vol. I à XXIII (très riche docum, pour l'architecture et la peinture, Edit, non achevée, devait comporter aussi l'art décoratif).
- Iskousstwo i Khoud. Promychlennost. Revue d'art, 1895-1900 (art décoratif).
- Khoudojestvennya Sobravistcha Rossii. Revue d'art. P. 1901-1908.
- Korch (E.). Mouzei Stchoukina. M. 1908.
 - Rousskoic Serebrianoié délo (argenterie russe).

P. Petersbourg.

M. Moscou.

LOUKOMSKI (G.). — Vologda. P. 1914. — Kostroma. P. 1913. (Art décoratif aux xv° et xv11° s.).

MAKARENKO. — Mozaika v Rossii. P. 1915 (mosaïques russes).

MIR ISKOUSSTVA. — Revue d'art. P. 1899-1905 (riche documentation).

MOTIVY ORNAMENTOV. — M. 1888 (ornement russe).

MOURATOV (P.). — Vystavka drevne-roussk. isk. v Moskvie. M. 1913 (art décoratif religieux russe).

Nikolski. — Kirillo-Bielozérski monastyr. 1897.

Novitstki. — *Istoria rouskawo iskousstva*. M. 1903 (histoire de l'art russe).

Obraztsy dekorativnago i prikladnogo iskous. P. 1901.

Olsoufiev (J.). — Opis litsevykh izobrajenü Ornementa Riznitsy T. Serg. lavry. M. 1921 (miniatures russes).

OLSOUFIEV (I.). — Opis krestov. riznitsy Tr. Serg. Lavry. M. 1921 (croix russes).

Ouspenski (A.). — Drevne roussk. boukv. ornament. M. 1911 (enluminures).

Petrov. — Obozrenie mozaitchnavo dela v Rossü. P. 1864 (mosaïques russes).

Pervoukhine (N.). — Tserkov Ilü; Tserkov Ioanna; Tserkov Bogoiavlenia V. Iaroslavle. M. 1915, 1916 (fresques russes xvii° siècle).

Pissarev (A.). — Drevne ross. ornament, x°-xviii° siècles. P. 1903. Pokrovski (N.). — Drevne sofiisk riznitsa v Novgorodie. M. 1913 (art religieux).

Prokhorov (V.) — Khristianskié drevnosti. Р. 1870, М. 1883 (art religieux).

RÉAU (Louis). — L'Art Russe, vol. I-II. Laurens, éd., Paris, 1921-1922.

Romanov (K.). — Gueorguiesvski Sobor. P. 1910 (pierre taillée des XII^e et XIII^e siècles).

ROUSSKOIE NARODNOIE ISKOUSSTVO. na 2 vystavke v S. P. B. P. 1915 (art populaire).

ROUSSKAIA IKONA. — Revue d'art. P. 1915-1916 (les icones russes).

Seleznev (V.). — Mozaiki i izraztsy. P. 1896 (céramique russe).

Simakov (N.). — Rousskii ornement v starin. obraztsakh skani, emali, rezby (étoffes, émaux, etc.).

Sobolev (N.). — Naboika. M. 1914 (étoffes imprimées).

Soultanov (N.). — Izraztsy v drevne Roussk. Isk. P. 1885 (céramique russe).

STCHEVOTON Propose poverheie skiti M. 1914 (km. 1895.

STCHEKOTOV. — *Drevne rousskoie chitié*. M. 1914 (les étoffes et broderies russes).

- Stchekotov. Rousskaja krestianskaia jivopis. M. 1923 (la peinture populaire).
- Stroukov. Opis Oronjeinoi palaty q Moskvie. 1894-1904. Vol. I-VII.
- STARYIE GODY. Revue d'art. P. 1907-1917 (très riche documentation).
- Stasov (A.). Roussk, narod, ornam, v tkaniakh i Kroujevakh. P. 1872 (ornement, sur étoffes).
- TALASCHKINO. Masterskie Kn. Tenischevoi. P. 1912. Paris 1920 (art décoratif moderne russe).
- THE PAYSANT ART. The Studio suppl. art. London 1909.
- Veltman i Snieguirev. *Pamiasniki Drevne roussk. gossou-dartsva.* P. 1849-1853, Vol. I-VI (d'après les aquarelles de Solntsev). (Ornement russe.)
- VIOLLET-LE-DUC. L'art russe. Paris 1879.
- Voronov. Krestianskoie Iskousstovo. M. 1923 (art rustique).
- Vystavka tserkovnoi stariny v muzeie Barona Stieglitsa. P. 1915 (art religieux).
- ZOLOTOIE ROUNO. Revue d'art. 1906-1909 (riche documentation).



TABLE DES PLANCHES

- I. Cathédrale Saint-Dmitri, à Vladimir. Sculptures (1194-1196).
- II. Cathédrale Saint-Georges, à Iouriev-Polski. Sculptures (1230-1234).
- III. Cathédrale Saint-Georges, à Iouriev-Polski. Bas-relief (1234).
- IV. Cathédrale Saint-Georges, à Iouriev-Polski. Bas-relief (1234).
- V. Cathédrale, à Novgorod. Croix en pierre de l'Archevêque Alexis (XIV^e siècle).
- VI. Cathédrale Sainte-Sophie, à Novgorod. Dais du Tsar (1556).
- VII. Cathédrale Sainte-Sophie, à Novgorod. Dais du Tsar (1556).
- VIII. Eglise Saint-Nicolas-le-Mouillé, à Iaroslavl. La Pyramide du Banc du Tsar Alexis (xvn° siècle).
 - IX. Eglise du Prophète-Elie, à Iaroslavl. Baldaquin d'autel (xvııº siècle).
 - X. Eglise du Prophète-Elie, à Iaroslavl. Détails d'un baldaquin d'autel (XVII° siècle).
 - XI. Cathédrale de Romanov-Borisoglebsk. Baldaquin d'autel (XVII° siècle).
- XII. Cathédrale Sainte-Sophie, à Novgorod. Détail d'une porte d'iconostase (xvi° siècle).
- XIII. Eglise sur l'Ichnia, près Rostov-la-Grande. Porte Royale d'iconostase (1562).
- XIV. Eglise sur l'Ichnia, près Rostov-la-Grande. Porte Royale d'iconostase, détail (1562).
- XV. Eglise sur l'Ichnia, près Rostov-la-Grande. Porte Royale d'iconostase, détail (1562).
- XVI. Eglise Saint-Isidore, à Rostov. Détail d'une porte d'iconostase (XVI° siècle).
- XVII. Eglise Saint-Georges, à Rostov. Détail d'une porte sainte (xvi° siècle).

- XVIII. Eglise Saint-Georges, à Rostov. Porte d'iconostase (xvii° siècle).
 - XIX. Eglise Saint-Jean-Baptiste-de-Toltchkovo, à faroslavl. Porte royale d'iconostase (xvıı siècle).
 - XX. Eglise Saint-Jean-Baptiste-de-Toltchkovo, à laroslavl. Porte royale d'iconostase, détail (xvII° siècle).
 - XXI. Eglise Saint-Jean-Baptiste-de-Toltchkovo, à laroslavl. Porte royale d'iconostase, détail (xvii siècle).
 - XXII. Eglise Saint-Jean-Baptiste-de-Toltchkovo, à Iaroslavl. Porte royale d'iconostase, détail (xvii° siècle).
- XXIII. Eglise du Prophète-Elie, à Iaroslavl. Porte royale d'iconostase (xvı*-xvıı* siècles).
- XXIV. Eglise Saint-Nicolas-le-Mouillé, à Iaroslavl. Détail d'une porte d'iconostase (xv11° s.).
- XXV. Eglise du Sauveur « Na Gorodne », à laroslavl. Détail d'une porte d'iconostase (xvıı° siècle).
- XXVI. Eglise de la Nativité-du-Christ, à Iaroslavl.

 Porte royale d'iconostase (xvu° siècle).
- XXVII. Eglise de la Nativité-du-Christ, à Iaroslavl. Porte royale d'iconostase, détail (xvII° s.).
- XXVIII. Eglise de Miatchino-Polé, à Novgorod. Porte d'iconostase (xvıı° siècle).
 - XXIX. Eglise de Lougovoié (Gouv. de Pskow). Détail d'une porte d'iconostase (xviº siècle).
 - XXX. Musée de Rostov. Détail d'un cadre avec ornements en plomb (xvu° siècle).
 - XXXI. Musée de Vladimir. Porte centrale d'iconostase (xvi° siècle).
 - XXXII. Musée de Vladimir. Détail d'une porte d'iconostase (XVI° siècle).
- XXXIII. Musée de Vladimir. Détail d'une porte d'iconostase (xvi° siècle).
- XXXIV. Musée de Vladimir. Détail d'une porte d'iconostase (XVII° siècle).
- XXXV. Musée de Vladimir. Porte d'iconostase (xvii° siècle).

- XXXVI. Musée de la Société d'Encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Porte d'iconostase (xvii° siècle).
- XXXVII. Musée de la Société d'Encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Détail d'une porte d'iconostase (xvii° siècle).
- XXXVIII. Musée de la Société d'Encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Détail d'une porte d'iconostase (xv11° siècle).
 - XXXIX. Musée de la Société d'Encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Triptyque (xvu° siècle).
 - XL. Couvent des femmes, à Alexandrovo. Triptyque (xvııº siècle).
 - XLI. Musée de la Société d'encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Triptyque (xv11° siècle).
 - XLII. Musée de Rostov. Armoire à cierges (XVII° siècle).
 - XLIII. Couvent de Nikolski, à Gorokhovéts. Lutrin (XVII° siècle).
 - XLIV. Musée Tenichev, à Smolensk. Lucarne d'une maison paysanne (xviii° siècle).
 - XLV. Musée Tenichev, à Smolensk. Lucarne d'une maison paysanne (xviii° siècle).
 - XLVI. Musée Tenichev, à Smolensk. Poutres de revêtement et bordages de barques sculptés.
 - XLVII. Musée Tenichev, à Smolensk. Sculptures d'isbas et de barques.
 - XLVIII. Musée Tenichev, à Smolensk. Sculptures de maisons paysannes et de barques.
 - XLIX. Musée Tenichev, à Smolensk. Bordages de barques sculptés.
 - L. Musée historique, à Moscou. Moules à pain d'épice.
 - LI. Musée de la Société d'encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Moule à pain d'épice (xviiie siècle).
 - LII. Musée de la Société d'encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Moule à pain d'épice (xvii^e-xviii^e siècle).

- LIII. Musée de la Société d'encouragement des Beaux-Arts, à Saint-Pétersbourg. Moule à pain d'épice (xvu^e siècle).
- LIV. Musée Tenichev, à Smolensk. Boîtes à sel et poivre, en bois.
- LV. Musée de Ouglitch. Coupe de fraternité en bois.
- LVI. Cathédrale Sainte-Sophie, à Novgorod. Porte en bronze de Korsoun (XII° siècle).
- LVII. Eglise du Couvent des femmes, à Sloboda-Alexandrovo. Détail d'un vantail de la porte de Vasili (1330).
- LVIII. Cathédrale d'Astrakhan. Porte en fer (fin xvi° siècle).
 - LIX. Cathédrale de l'Assomption, à Rostov. Détail d'une porte (xvi° siècle).
 - LX. Eglise Saint-Jean-Baptiste, à Iaroslavl. Détail d'une porte (xvII° siècle).
 - LXI. Eglise Saint-Jean-Baptiste, à Iaroslavl. Rondelles de clous (XVII° siècle).
- LXII. Eglise Saint-Jean-Baptiste, à Iaroslavl. Rondelles de clous (contre rivures) (XVII° s.).
- LXIII. Cathédrale de Gorokhovets. Porte (xvIIe s.).
- LXIV. Cathédrale de Tver. Porte en fer (xvIIe s.).
- LXV. Eglise Saint-Nicolas-le-Mouillé, à Iaroslavl. Grille en fer forgé (XVII° siècle).
- LXVI. Musée historique, à Moscou. Ferrures de coffres (xvii^e siècle).
- LXVII. Musée Tenichev, à Smolensk. Coffret (xvII° siècle).

 Cathédrale de Romanov-Borisoglebsk. Coffre à encens (xvII° siècle).
- LXVIII. Eglise sur l'Ichna, près Rostov. Platine de serrure en fer (xvnº siècle).
 - LXIX. Musée Tenichev, à Smolensk. Entrée de serrure (xv11° siècle).
 - LXX. Musée de Novgorod. Candélabres (xvIIe s.).
 - LXXI. Eglise Saint-Michel, à Torjok. Candélabre (xvii° siècle)
 - LXXII. Musée Tenichev, à Smolensk. Candélabres en cuivre (xvii° siècle).

- LXXIII. Musée de la Chambre Blanche, à Rostov. Candélabres (xvIIe siècle).
- LXXIV. Eglise de la Bielaia Troitsa, à Tver. Lustre (xvII° siècle). Eglise Saint-Nicolas-le-Mouillé, à Iaroslavl.

Porte Lumière (xv11° siècle).

- LXXV. Musée de Iaroslavl. Chaînes de suspension (lampes d'autel). Musée Tenichev, à Smolensk. Chandeliers en fer forgé (xv11° siècle).
- LXXVI. Musée de Rostov. Encriers (XVII° siècle).
- LXXVII. Musée Tenichev, a Smolensk. Objets en fer (xvII°-xvIII° siècles).
- LXXVIII. Palais des Armures, à Moscou. Casque xvı° siècle).
 - LXXIX. Palais des Armures, à Moscou. Casque xvı siècle).
 - LXXX. Palais des Armures, à Moscou. Harnachements (xvII° siècle).
 - LXXXI. Palais des Armures, à Moscou. Carquois (XVII^e siècle).
 - LXXXII. Eglise de la Nativité-du-Christ, à Iaroslavl. Revêtement d'une icone de la Vierge (xvII° siècle).
- LXXXIII. Eglise Saint-Nicolas-le-Mouillé, à Iaroslavl. Revêtement d'icone (xvII° siècle).
- LXXXIV. Eglise Saint-Nicolas-le-Mouillé, à Iaroslavl. Icone de la Mère de Dieu (xvII° siècle).
 - LXXXV. Couvent de la Nativité, à Vladimir. Revêtement d'icone (xviie siècle).
- LXXXVI. Couvent de femmes, à Alexandrovo. Revêtement d'icone (xviie siècle).
- LXXXVII. Couvent de Kirillo-Bielozerski. Icone (XVII° siècle).
- LXXXVIII. Eglise Saint-Prascovie, à Novgorod. Nimbe et gorgerin d'icone (xvII° siècle).
 - LXXXIX. Eglise Notrc-Dame-Féodorovskaïa, à Iaroslavl. Icone (xvı111° siècle).
 - XC. Eglise Saint-Jean-Chrysostome, à Iaroslayl. Détail d'un revêtement d'icone (xvII° siècle).

- XCI. Cathédrale de Romanov-Borisoglebsk. Détail d'un revêtement d'icone (xvu siècle).
- XCII. Musée historique, à Moscou. Revêtement d'icone en émail (XVII° siècle).
- XCIII. Couvent de Kirillo-Bielozerski. Croix et insigne épiscopal (xvr° siècle).
- XCIV. Cathédrale de l'Assomption, à Vladimir. Insigne d'un boyard patriarche et épaulière en bronze émaillé (xvu° siècle).
- XCV. Cathédrale de louriev-Polski. Lampadaire (XVII° siècle).
- XCVI. Eglise Sainte-Barbe, à Iaroslavl. Lampadaires (XVII° siècle).
- XCVII. Musée de Novgorod. Aquamaniles (XVIII s.).
- XCVIII. Sacristie de la Maison archiépiscopale, à Vladimir. Flabellum (xv11° siècle).
 - XCIX. Cathédrale Sainte-Sophie, à Novgorod. Boîte à encens (XVII° siècle).
 - Cathédrale de Souzdal. Croix en bois (XVII° siècle).
 - C. Eglise à Vladimir. Porte-cierges (xvii s.).
 - CI. Cathédrale de Rostov. Insignes épiscopaux.
 - CII. Sacristie de la Maison archiépiscopale, à Vladimir. Mitre (XVII° siècle).
 - CIII. Musée de Rostov. Couronne de mariage (XVII° siècle).
 - CIV. Musée de Rostov. Couronne de mariage (XVII° siècle).
 - CV. Saeristie de la Maison archiépiscopale, à Iaroslavl. Reliure d'un évangéliaire (XVII° siècle, cadre XVIII° siècle).
 - CVI. Couvent de Kirillo-Bielozerski. Reliure d'un évangéliaire (xvII° siècle).
 - CVII. Couvent de l'Annonciation, à Mourom. Reliure d'un évangéliaire (xvII° siècle).
 - CVIII. Bibliothèque impériale publique, à Saint-Pétersbourg. Reliure d'un livre hébreu (XVII° siècle).
 - CIX. Eglise Saint-Jean-Chrysostome, à Iaroslavl. Encadrement de fenêtre en faïence émaillée (xv11° siècle).

- CX. Eglise Pierre-et-Paul, à Iaroslavl. Détail d'un encadrement de fenètre (xvu siècle).
- CXI. Iaroslavl. Carreaux de faïence (xvIIe siècle).
- CXII. Alexandrovskaïa Sloboda. Carreaux de faïence (XVII° siècle).
- CXIII. laroslavl. Carreaux de faïence (xvu° siècle). Alexandrovskaïa Sloboda. Carreaux de faïence (xvu° siècle).
- CXIV. Eglise du Couvent de Borisoglebsk, près Rostov. Pieds droits (xvu° siècle).
- CXV. Eglise du Couvent de Borisoglebsk, près Rostov. Pieds droits (xvu^e siècle).
- CXVI. Séminaire de Souzdal. Poèle (xviie siècle).
- CXVII. Séminaire de Souzdal. Poèle (XVII° siècle).
- CXVIII. Maison particulière, à Ouglitch. Poêle (xvuii sièele).
 - CXIX. Musée de Rostov. Poêle (xviiiº siècle).
 - CXX. Maison Romanov, à Moscou. Poêle (xvue s.).
 - CXXI. Musée de Rostov. Aiguière (xviii° siècle). Musée de Rostov. Récipient en terre pour deux liquides (xviii° siècle).
- CXXII. Musée de Rostov. Vaisselle en terre (XVII° et XVIII° siècles).
- CXXIII. Couvent de Kirillo Bielozerski, Icone brodée, Sainte Irène (xviº siècle).
- CXXIV. Eglise Saint-Jean-le-Précurseur, à Iaroslavl. Saint suaire brodé (xvı° siècle).
- CXXV. Cathédrale de l'Assomption, à Rostov. Saint suaire (1651) (don des Stroganov).
- CXXVI. Couvent Vysotski, à Serpoukhov (Gouv. de Moscou). Saint suaire brodé (xvn° siècle).
- CXXVII. Couvent de Loujetsk, près Mojaïsk (Gouv. de Moscou). Icone brodée (xvue siècle).
- CXXVIII. Cathédrale de Rostov. Chasuble (xvnº s.).
 - CXXIX. Eglise Sainte-Barbe, à Iaroslavl. Chasuble (XVII° siècle).
 - CXXX. Monastère de Jacob, près de Rostov. Chasuble (xvn^{*} siècle).
 - CXXXI. Monastère de la Trinifé, à Tikhvine. Chasuble (xvn° siècle).

- CXXXII. Cathédrale de Rostov. Chasuble (xvii° s.).
- CXXXIII. Couvent de Saint-Savva, à Zvenigorod. Chasuble (xvii siècle).
- CXXXIV. Couvent de femmes, à Kostroma. Orfrois de chasuble (XVI° siècle).
- CXXXV. Couvent de Loujetsk, à Mojaîsk. Rabat de chasuble (xvir° siècle).
- CXXXVI. Eglise Saint-Jean-le-Précurseur, à Iaroslavl. Epaulière de chasuble (xvnº siècle).
- CXXXVII. Couvent Saint-Nicolas, à Peréiaslavl Zaleski.

 Rabats de chasuble (xviie siècle).
- CXXXVIII. Couvent de Kirillo-Bielozerski. Chasubles (XVII^e siècle).
 - CXXXIX. Sacristie patriarcale, à Moscou. Mancherons liturgiques (XVII° siècle).
 - CXL. Couvent de Kirillo-Bielozerski. Ornement sacerdotal (xvii siècle).
 - CXLI. Palais des Armures (ci-devant Sacristie patriarcale), à Moscou. Epaulière de chasuble (1583).
 - CXLII. Couvent Novospasski, à Moscou. Mancheron liturgique (XVII° siècle).
 - CXLIII. Cathédrale de l'Assomption, à Vladimir. Mancherons liturgiques (xvii° siècle).
 - CXLIV. Couvent Goritski, Pereiaslavl-Zaleski. Epaulière de chasuble.
 - CXLV. Couvent Vysotski, à Serpoukhov. Patte cruciforme.
 - CXLVI. Eglise Saint-Jean-le-Précurseur, à Iaroslavl. Etole.
 - CXLVII. Couvent de Florichtchin (Gouv. de Vladimir). Broderie d'étole (xvII° siècle).
 - CXLVIII. Couvent Loujetsk, près Mojaîsk. Etole (XVII° siècle).
 - CXLIX. Cathédrale de Rostov. Etole (xvII^e siècle).
 - CL. Couvent Novospasski, à Moscou. Etole (XVII° siècle).
 - CLI. Coin de mouchoir de tête, en soie brodée (xviii° siècle).
 - CLII. Couvent de l'Annonciation, à Viazniki. Détail d'épaulement de chasuble (xvii s.).

CLIII. — Palais des Armures (ci-devant Sacristie patriarcale), à Moscou. Parement d'autel (xvII° siècle).

CLIV. — Musée de Rostov. Parement d'autel (XVII^e s.).

CLV. — Couvent de Kirillo-Bielozerski, Broderies en fils métalliques (xvII° siècle).

CLVI. — Couvent de Kirillo-Bielozerski. Dentelles fils métalliques sur chasuble (xv11° siècle).

CLVII. — Couvent de Kirillo-Bielozerski. Dentelles fils métalliques (xv11° siècle).

CLVIII. — Coiffures de jeunes filles (xvIIIe siècle).

CLIX. — Musée de Rostov. Coiffure, boucles d'oreilles et chapelet.

CLX. — Dentelles. Travaux de paysans du district de Kadnikovsk (Gouv. de Vologda).

CLXI. — Musée Tenichev, à Smolensk. Dentelle aux fuseaux (xviii* siècle).

CLXII. — Musée Tenichev, à Smolensk. Broderie du type dit « verre de Vologda » (xvIII° s.).

CLXIII. — Musée Tenichev, à Smolensk. Dentelle aux fuseaux.

CLXIV. — Filet. Broderies d'un drap de lit (xvIIIe s.).

CLXV. — Palais des Armures, à Moscou. Broderies fil tiré.

CLXVI. — Essuie-main fil tiré (xix° siècle).

CLXVII. — Broderie russe (XVII°-XVIII° siècles).

CLXVIII. — Broderie russe (XVIIe siècle).

CLXIX. — Broderie russe (XVII^e siècle).

CLXX. - Broderie russe (XVIIe siècle).

CLXXI. — Broderie russe (xviie siècle).

CLXXII. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIIe s.).

CLXXIII. — Broderie russe (xviiie siècle).

CLXXIV. — Broderie russe (XVIII^e siècle).

CLXXV. — Broderie russe (xviiie siècle).

CLXXVI. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIIe s.).

CLXXVII. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIIe s.).

CLXXVIII. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIIe s.).

CLXXIX. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIIe s.).

CLXXXI. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIII s.).
CLXXXII. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIII s.).
CLXXXII. — Broderie de paysans ukrainiens (xvIII s.).
CLXXXIII. — Broderie de paysans ukrainiens (xIX s.).
CLXXXIV. — Broderie de paysans ukrainiens (xVIII s.).

CLXXXIV. — Broderie de paysans ukrainiens (xvm^e s.) CLXXXV. — Broderie de paysans ukrainiens (xıx^e s.).

CLXXXVI. — Broderie de paysans ukrainiens (XIX s.).

CLXXXVII. — Broderie de paysans ukrainiens (xix s.).

CLXXXVIII. — Broderie de paysans ukrainiens (XIX° s.).

CLXXXIX. — Broderie de paysans ukrainiens (xixe s.).

CXC. — Broderie de paysans ukrainiens (XIX^e s.). CXCI. — Broderie de paysans ukrainiens (XIX^e s.).

CXCII. — Broderies de paysans ukrainiens (xix° s.).







CATHÉDRALE SAINT-DMITRI, à VLADIMIR SCULPTURES (1194-1195)





CATHÉDRALE SAINT-GEORGES, a IOURIEV-POLSKI SCULPTURES (1230-1234)





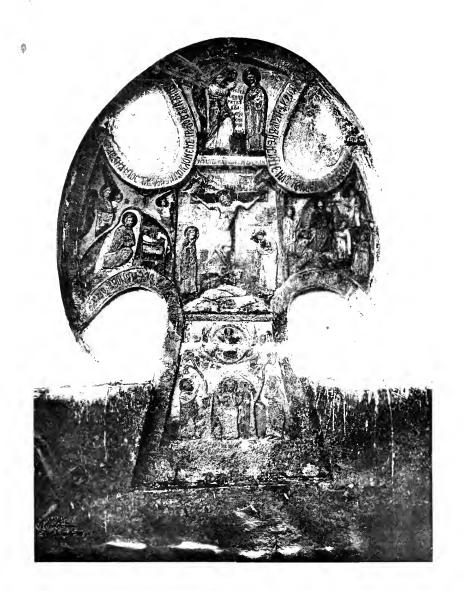
CATHÉDRALE SAINT-GEORGES, à IOURIEV-POLSKI BAS-RELIEF (1234)





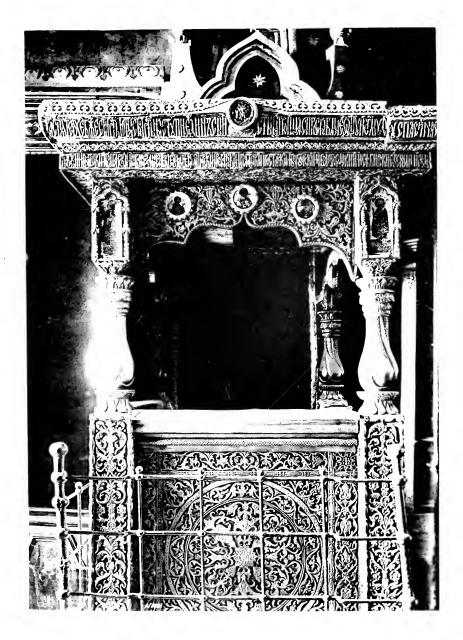
CATHÉDRALE SAINT-GEORGES, à IOURIEV-POLSKI BAS-RELIEF (1234)





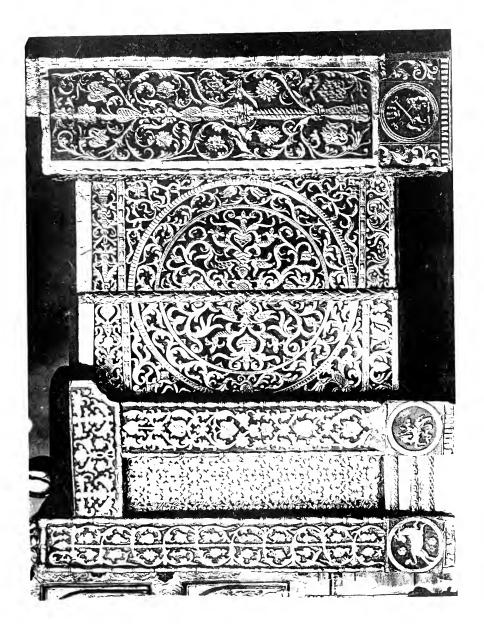
CATHÉDRALE, à NOVGOROD CROIX EN PIERRE DE L'ARCHEVÊQUE ALEXIS (14° siècle)





CATHÉDRALE SAINTE-SOPHIE, à NOVGOROD DAIS DU TSAR (1556)





CATHÉDRALE SAINTE-SOPHIE, à NOVGOROD DAIS DU TSAR (1556)



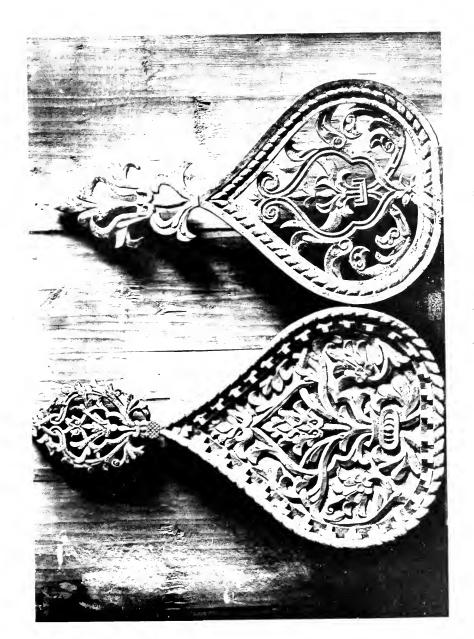


ÉGLISE SAINT-NICOLAS LE MOUILLÉ, à IAROSLAVL LA PYRAMIDE DU BANC DU TSAR ALEXIS (17° sièle)

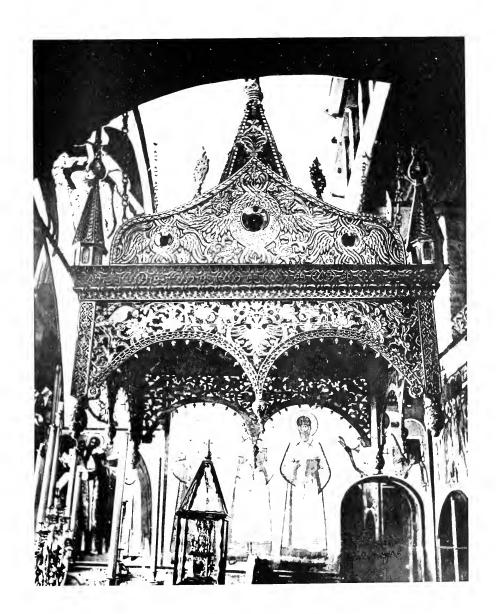


ÉGLISE DU PROPHETE ÉLIE, à IAROSLAVI BALDAQUIN D'AUTEL (17° siècle)

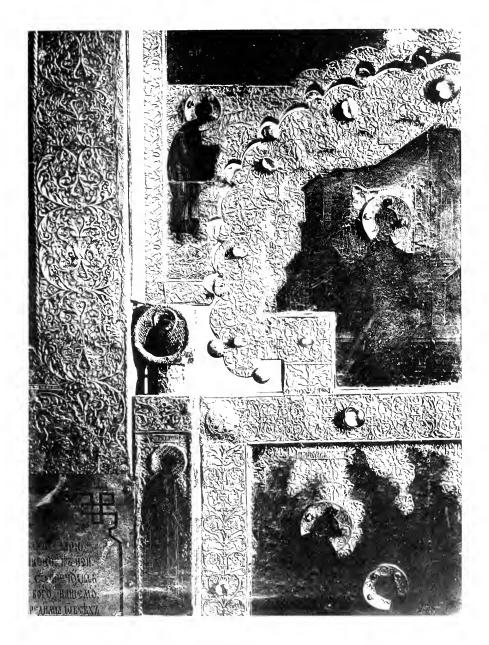




ĖGLISE DU PROPHÈTE ÉLIE, à IAROSLAVL DÈTAILS D'UN BALDAQUIN D'AUTEL (τ^* siècle)

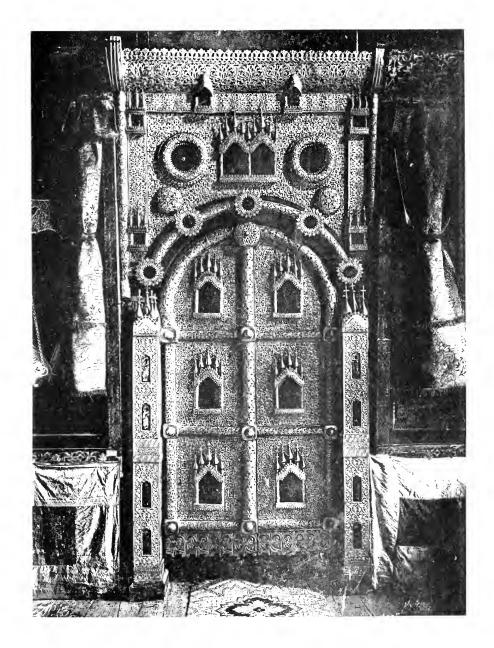


CATHÉDRALE DE ROMANOV-BORISOGLEBSK BALDAQUIN D'AUTEL (17 siècle)



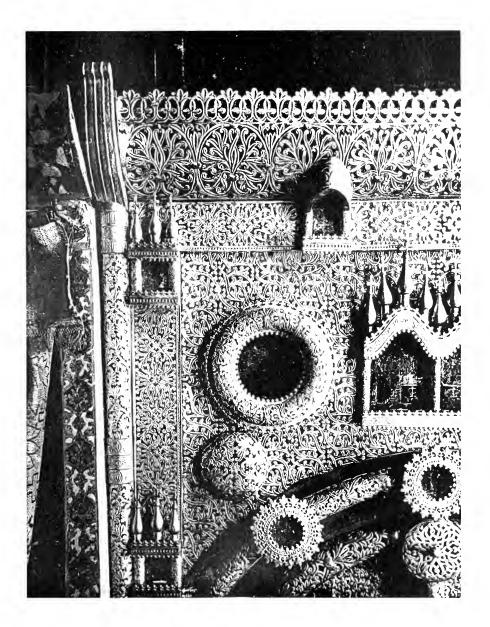
CATHÉDRALE SAINTE-SOPHIE, à NOVGOROD DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (16° siècle)



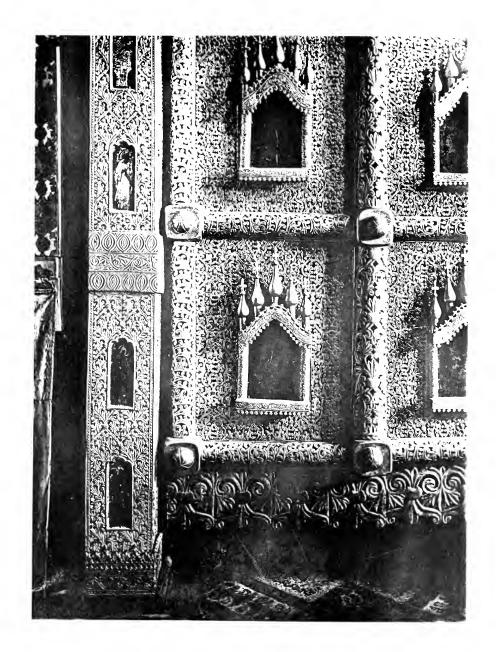


ÉGLISE SUR L'ICHNIA, près ROSTOV-LA-GRANDE PORTE ROYALE D'ICONOSTASE (1562)





ÉGLISE SUR L'ICHNIA, près ROSTOV-LA-GRANDE PORTE ROYALE D'ICONOSTASE - DÉTAIL (1562)



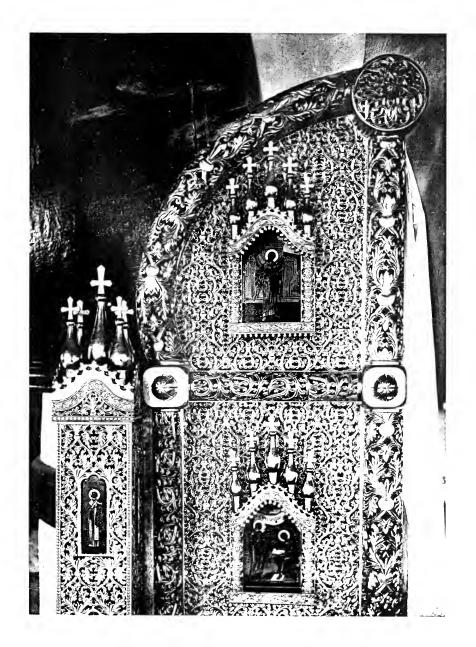
ÉGLISE SUR L'ICHNIA, près ROSTOV-LA-GRANDE PORTE ROYALE D'ICONOSTASE - DÉTAIL (1562)





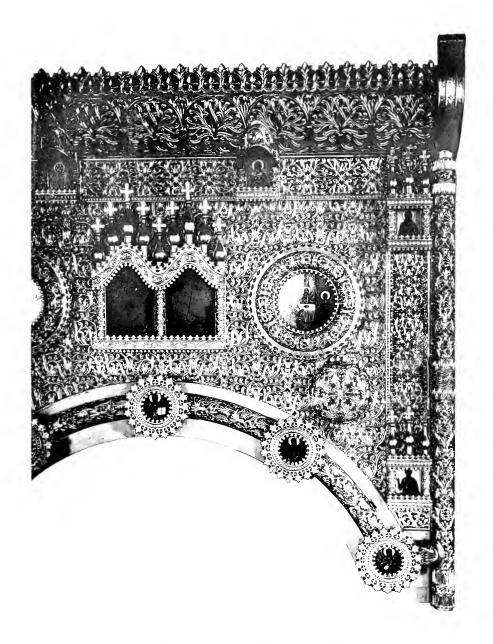
ÉGLISE SAINT-ISIDORE, à ROSTOV DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (16° siècle)



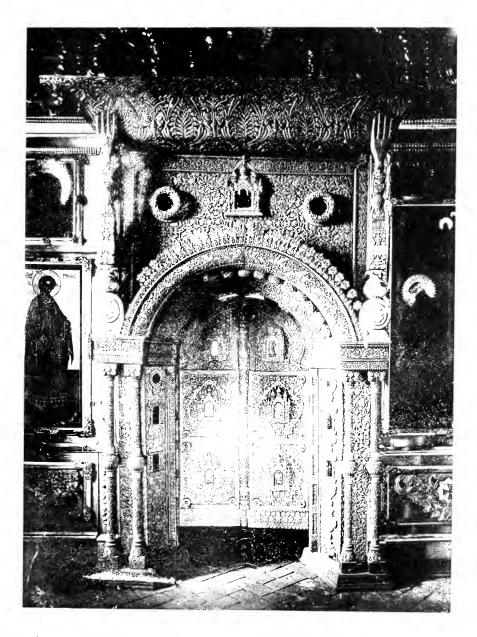


ÉGLISE SAINT-GEORGES, à ROSTOV DETAIL D'UNE PORTE SAINTE (16° siècle)



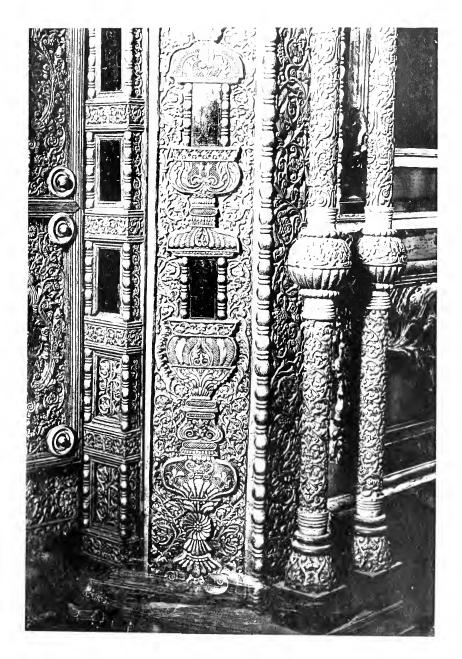


ÉGLISE SAINT-GEORGES, à ROSTOV PORTE D'ICONOSTASE (17* siècle)



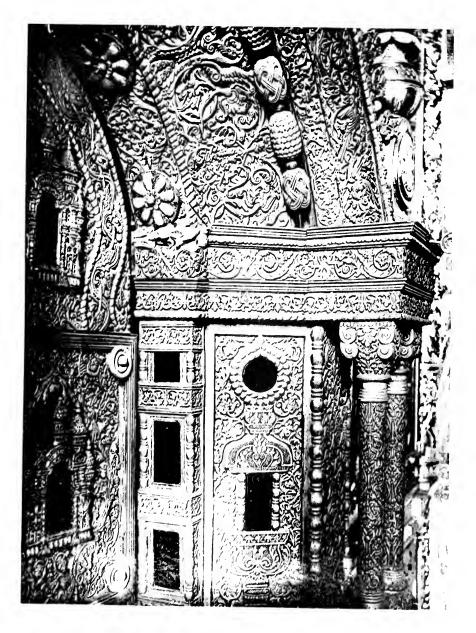
ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE DE TOLTCHKOVO, à IAROSLAVL PORTE ROYALE D'ICONOSTASE (17° siècle)





ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE DE TOLTCHKOVO, à IAROSLAVI. PORTE ROYALE D'ICONOSTASE - DÉTAIL (17° siècle)





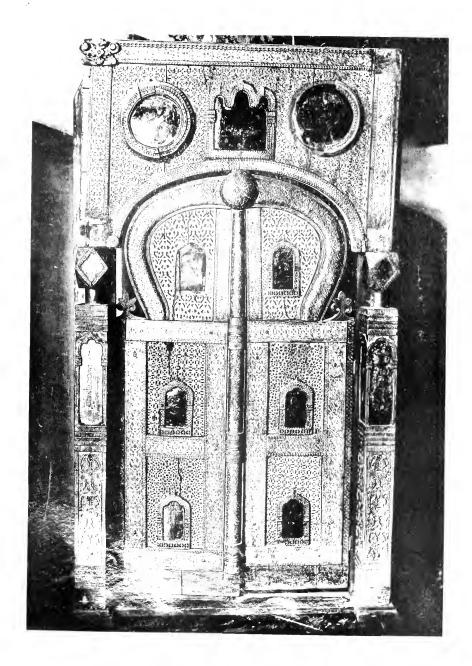
ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE DE TOLTCHKOVO, à IAROSLAVL PORTE ROYALE D'ICONOSTASE - DÉTAIL (17° siècle)



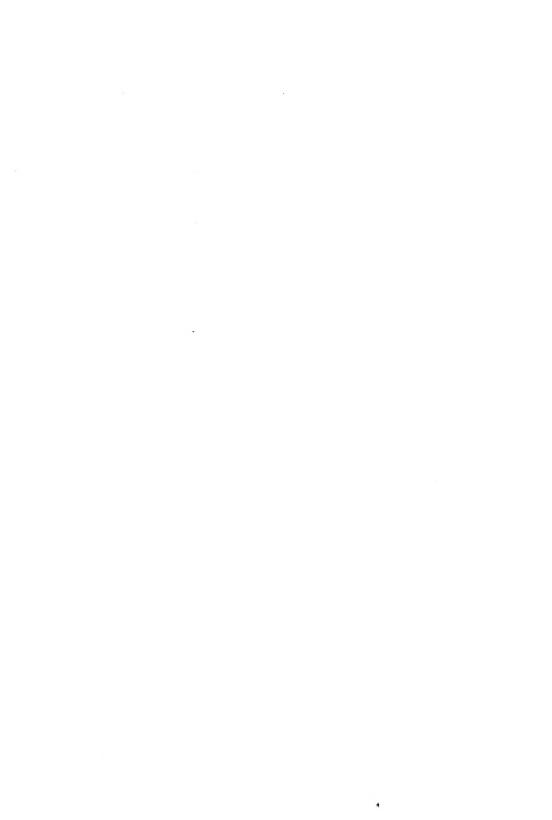


ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE DE TOLTCHKOVO, à IAROSLAVL PORTE ROYALE D'ICONOSTASE - DÉTAIL (17^6 siècle)





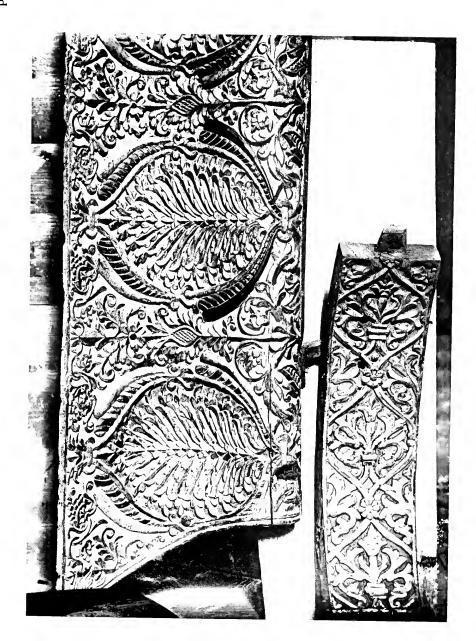
ÉGLISE DU PROPHÈTE ÉLIE, à IAROSLAVL PORTE ROYALE D'ICONOSTASE (16'-17' siècles)





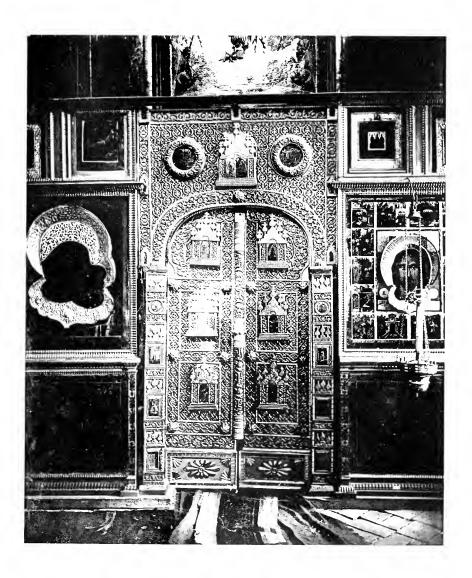


ÉGLISE SAINT-NICOLAS LE MOUILLÉ, a IAROSLAVI. DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (17 siècle)



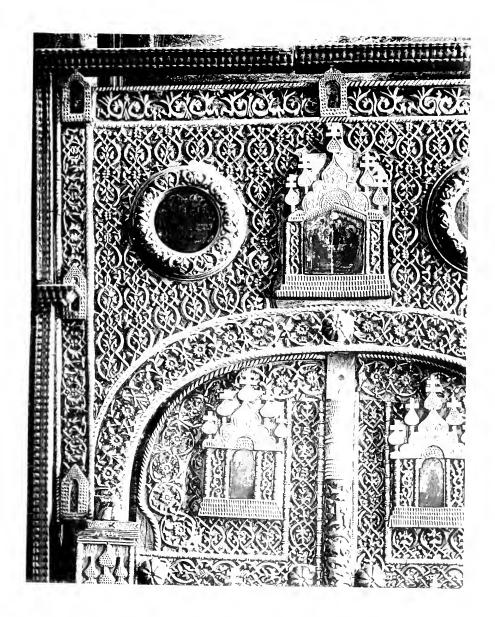
ÉGLISE DU SAUVEUR "NA GORODNE", à IAROSLAVL DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (17' siècle)





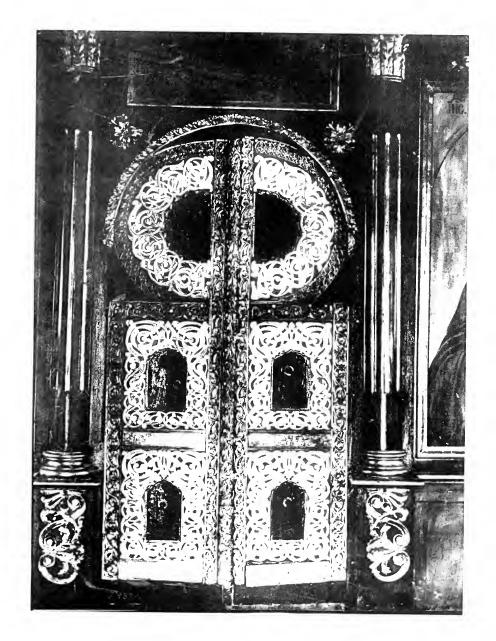
ÉGLISE DE LA NATIVITÉ DU CHRIST, à IAROSLAVL PORTE ROYALE D'ICONOSTASE (17° siècle)





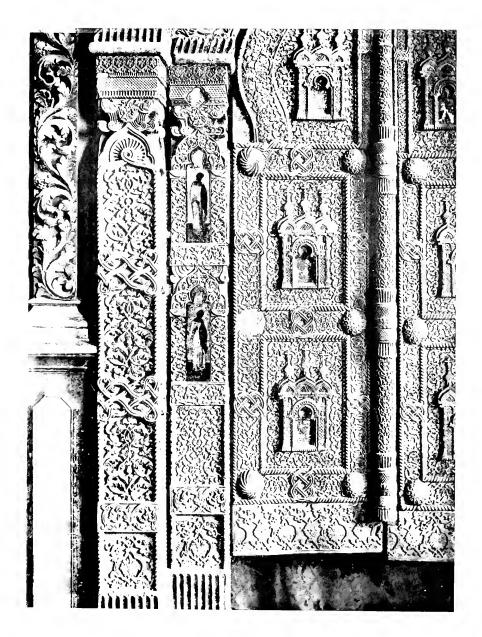
ÉGLISE DE LA NATIVITÉ DU CHRIST, à IAROSLAVI. PORTE ROYALE D'ICONOSTASE - DÉTAIL (17° siècle)



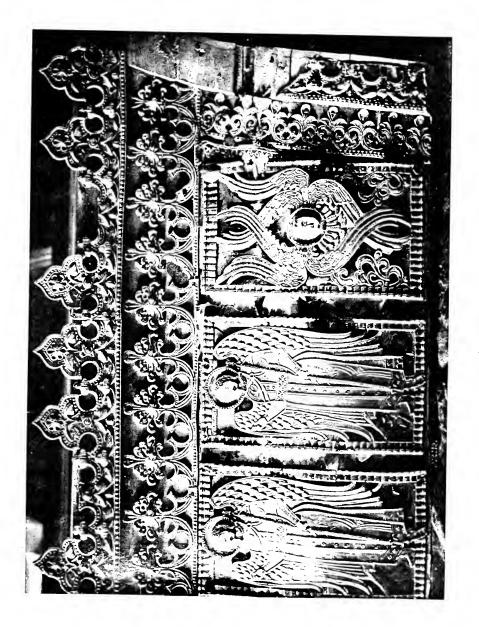


ÉGLISE DU MIATCHINO-POLÉ, à NOVGOROD PORTE D'ICONOSTASE (17° siècle)



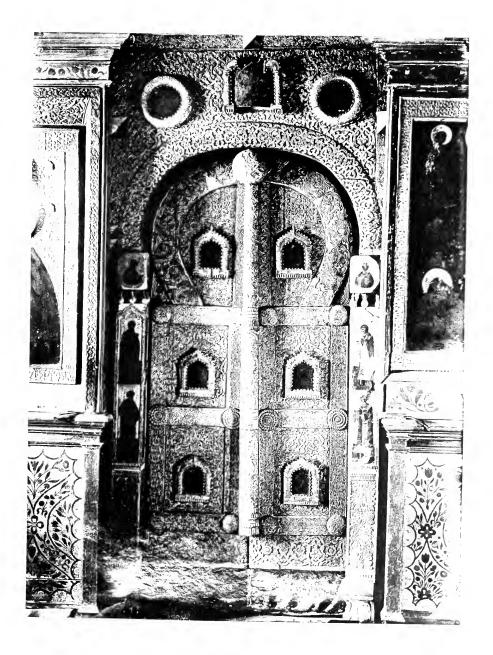


ÉGLISE DE LOUGOVOIÉ (Gouv. de Pskow) DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (16° siècle)



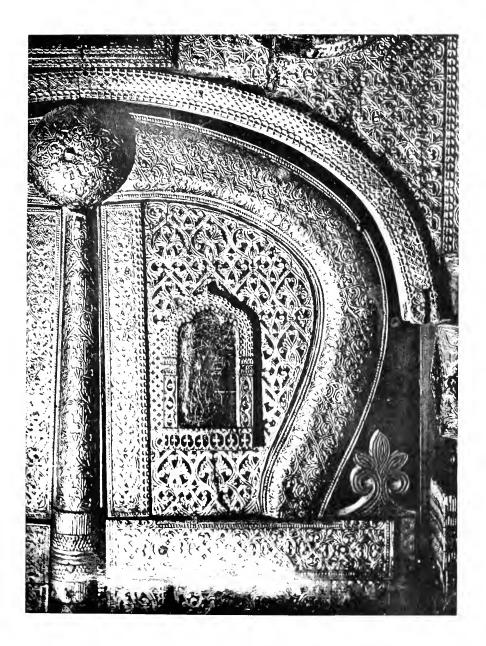
DÉTAIL D'UN CADRE AVEC ORNEMENTS EN PLOMB (17: Siècle) MUSÉE DE ROSTOV





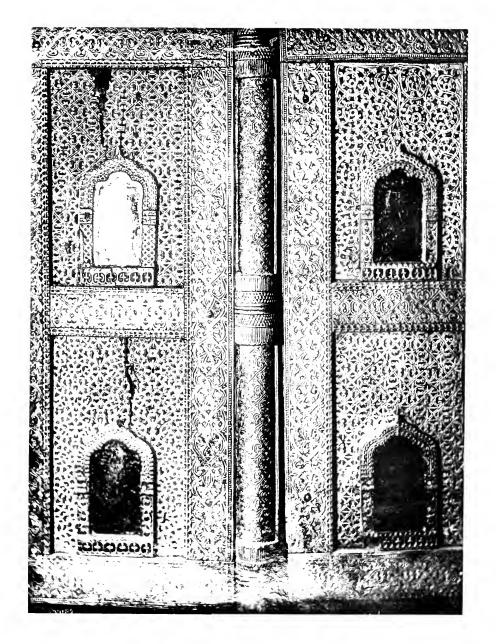
MUSÉE DE VLADIMIR PORTE CENTRALE D'ICONOSTASE (16° siècle)





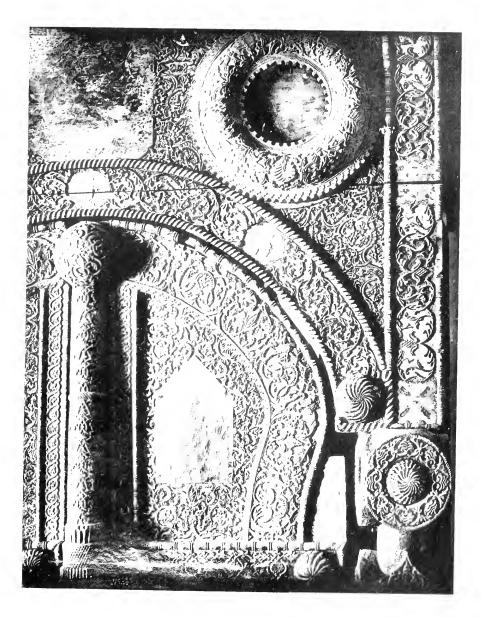
MUSÉE DE VLADIMIR DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (16° siècle)





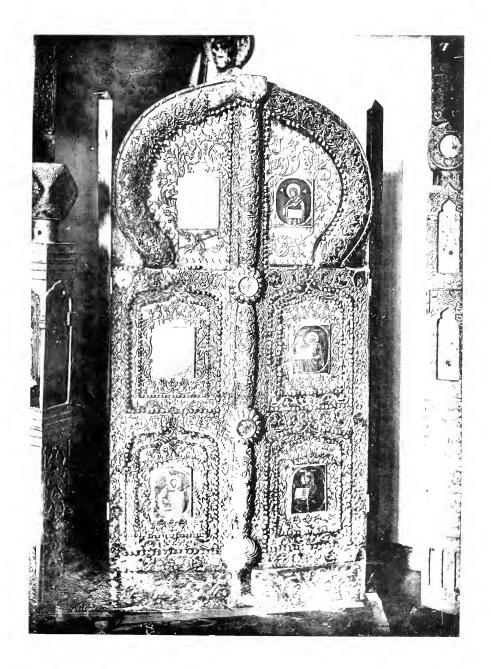
MUSÉE DE VLADIMIR DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (16 siècle)



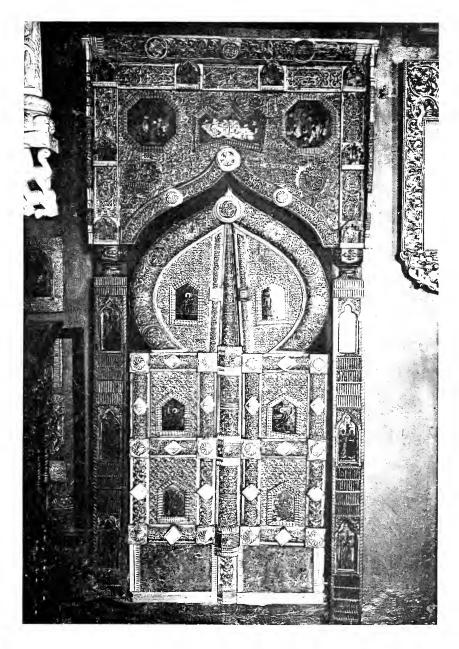


MUSÉE DE VLADIMIR DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (17° siècle)



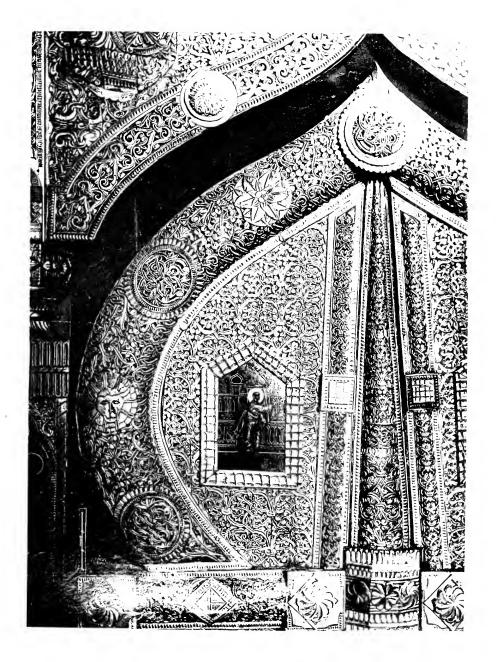


MUSÉE DE VLADIMIR PORTE D'ICONOSTASE (17° siècle)

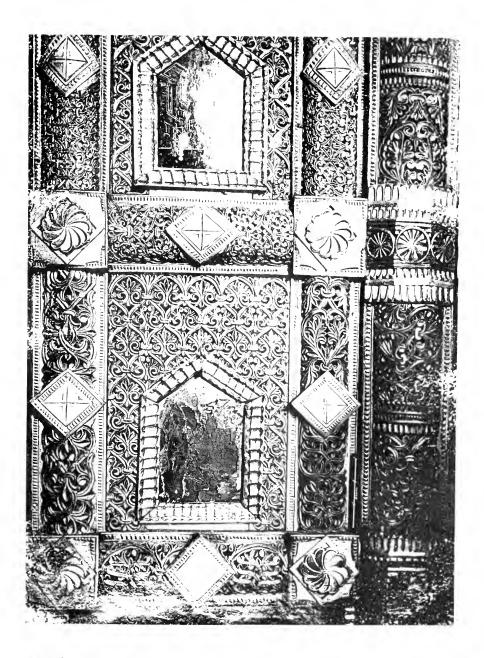


MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ARTS à SAINT-PÉTERSBOURG
PORTE D'ICONOSTASE (17* siècle)



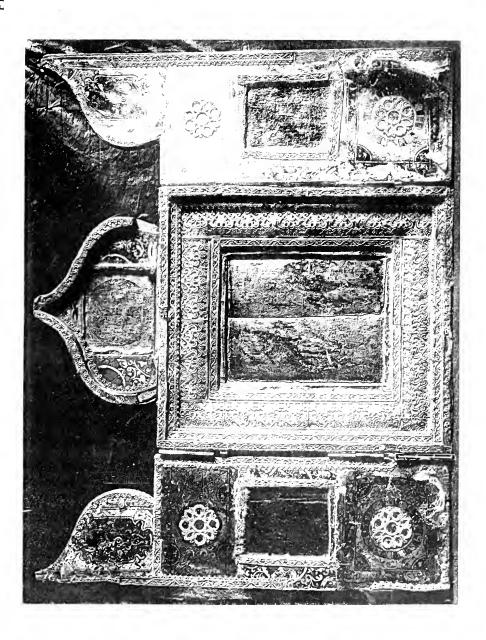


MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ARTS à SAINT-PÉTERSBOURG DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (17° siècle)



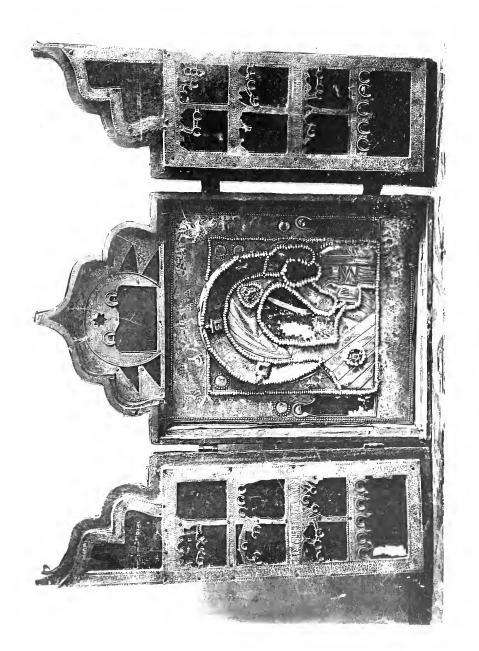
MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ARTS à SAINT-PÉTERSBOURG DÉTAIL D'UNE PORTE D'ICONOSTASE (17' siècle)



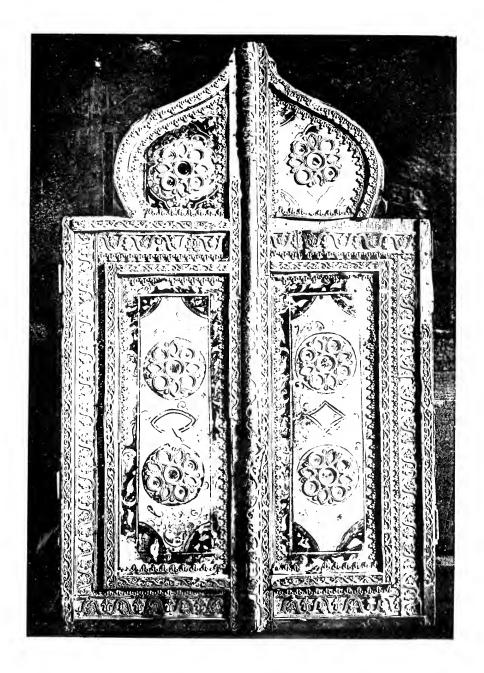


MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ART'S à SAINT-PÉTERSBOURG - TRIPTYQUE (17º siècle)



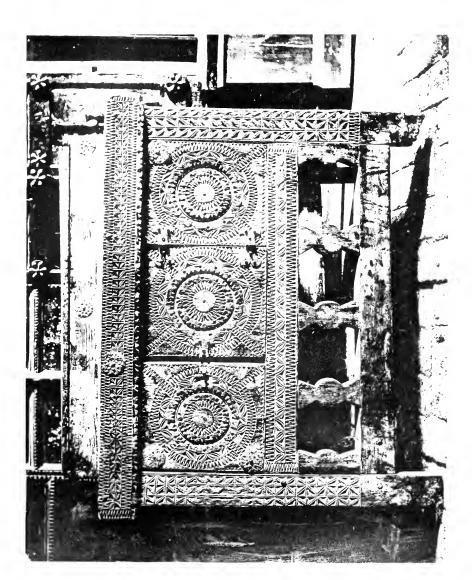


COUVENT DES FEMMES, à ALEXANDROVO TRIPTYQUE (17° siècle)



MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ARTS à SAINT-PÉTERSBOURG - TRIPTYQUE (17 siècle)





MUSÉE DE ROSTOV ARMOIRE A CIERGES (17º siècle)







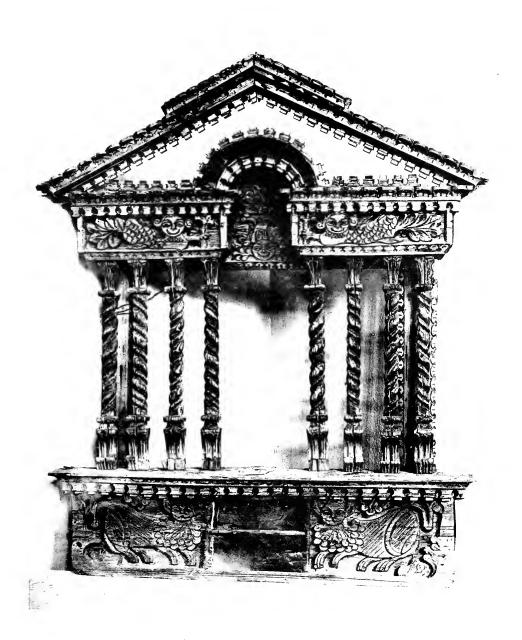
COUVENT DE NIKOLSKI, à GOROKHOVÉTS LUTRIN (17° siècle)

.



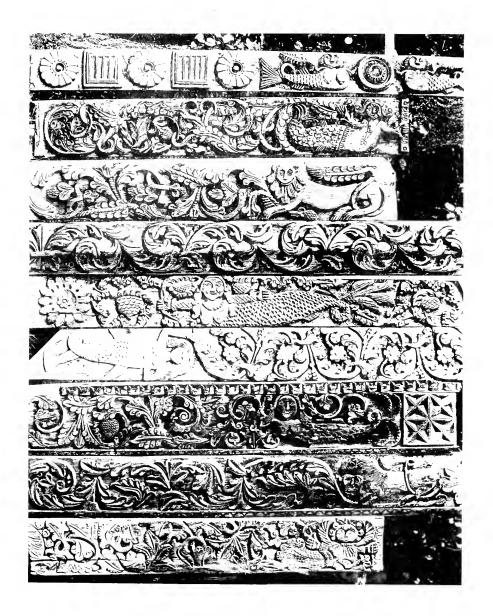
MUSÉÈ TENICHEV, à SMOLENSK LUCARNE D'UNE MAISON PAYSANNE (18º siècle)





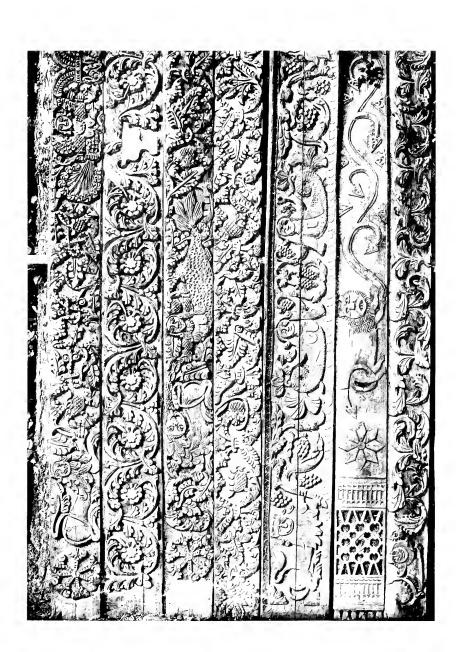
MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK LUCARNE D'UNE MAISON PAYSANNE (18° siècle)





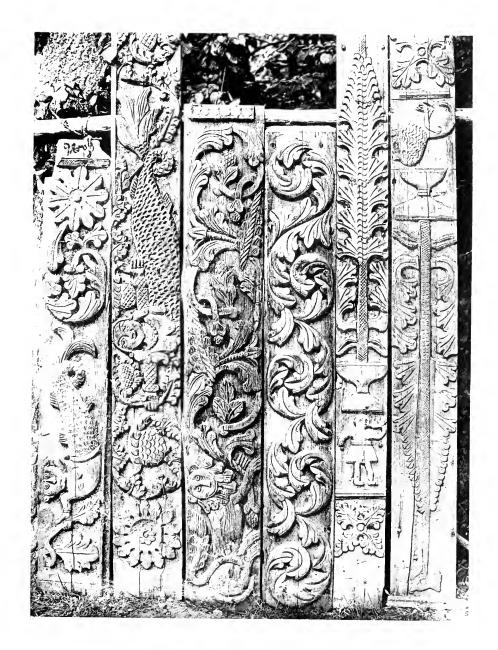
MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK POUTRES DE REVÊTEMENT ET BORDAGES DE BARQUES SCULPTÉS





MUSÉE TENICHEV, À SMOLENSK SCULPTURES DYSBAS ET DE BARQUES





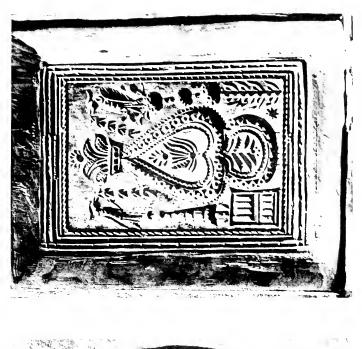
MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK SCULPTURES DE MAISONS PAYSANNES ET DE BARQUES

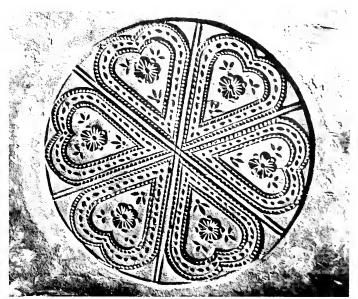




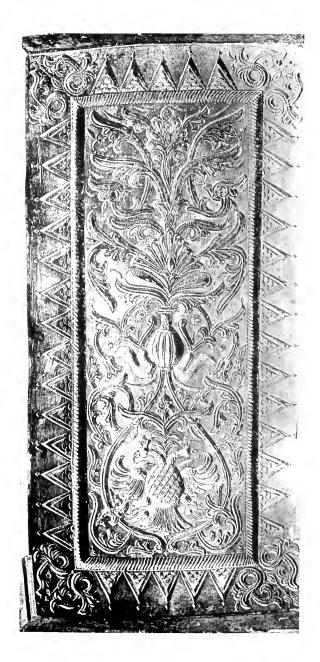
MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK BORDAGES DE BARQUES SCULPTÉS



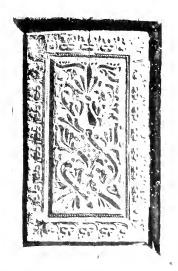




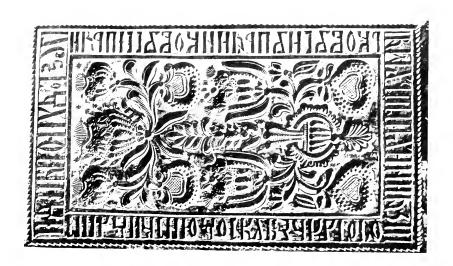
MUSÉE HISTORIQUE, à MOSCOU MOULES A PAIN D'ÉPICE



MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ARTS à SAINT-PÉTERSBOURG
MOULE A PAIN D'EPICE (18° siècle)

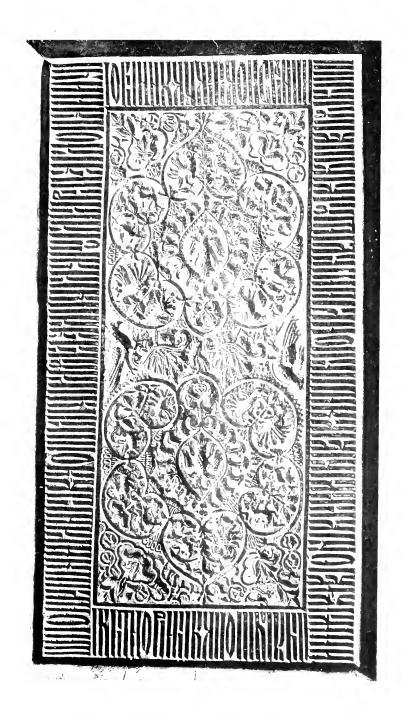




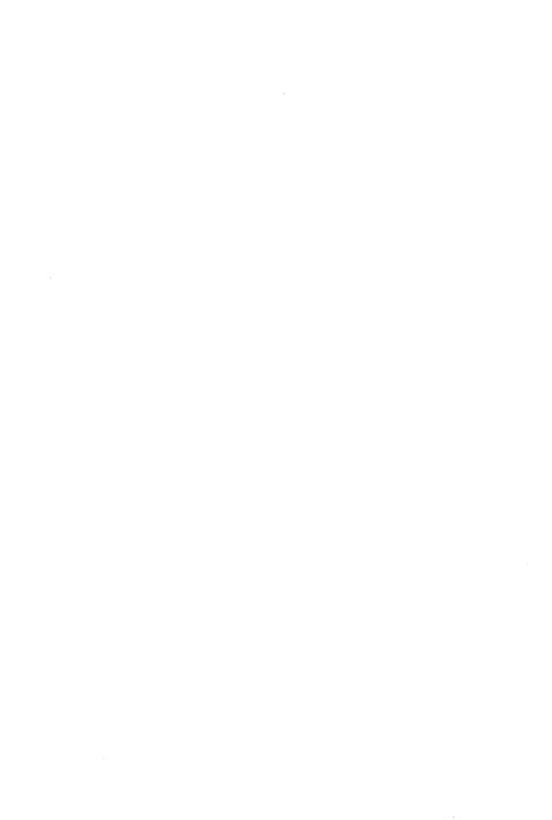


MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ARTS à SAINT-PÉTERSBOURG MOULES A PAIN D'ÉPICE (17*-18* siècles)





MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ D'ENCOURAGEMENT DES BEAUX-ARTS à SAINT-PÉTERSBOURG MOULE A PAIN D'ÉPICE (17° siècle)





MUSÉE TENICHEV, a SMOLENSK BOITES A SEL ET POIVRE EN BOIS





MUSÉE DE OUGLITCH COUPE DE FRATERNITÉ EN BOIS



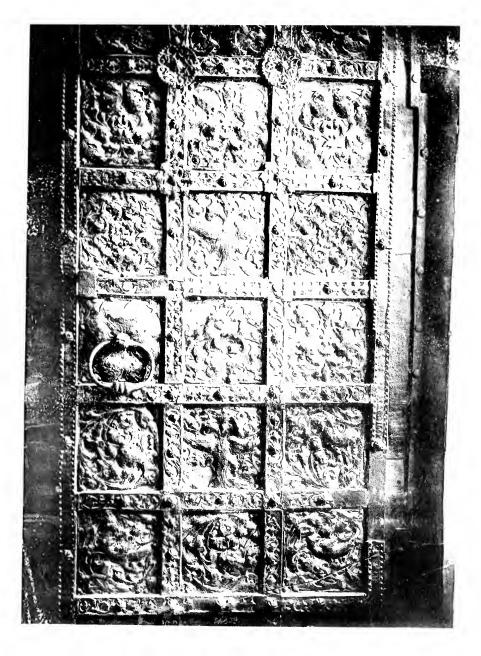


CATHÉDRALE SAINTE-SOPHIE, à NOVGOROD PORTE EN BRONZE DE KORSOUN (12' siècle)



EGLISE DU COUVENT DES FEMMES, à SLOBODA ALEXANDROVO DÉTAIL D'UN VENTAIL DE LA PORTE DE VASILI (1330)





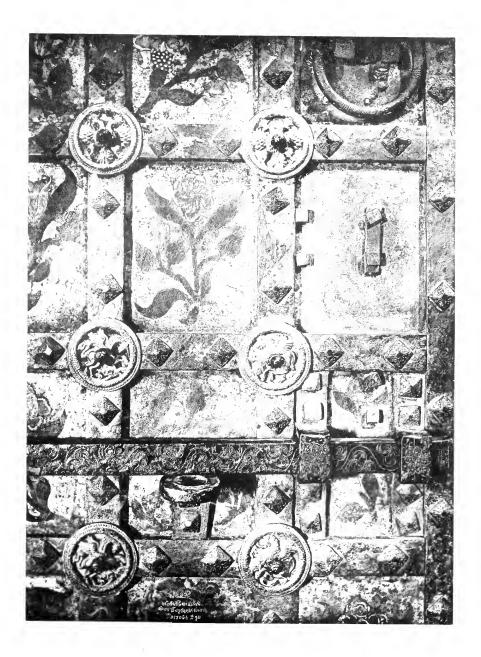
CATHÉDRALE D'ASTRAKHAN PORTE EN FER (fin 16° siècle)





CATHÉDRALE DE L'ASSOMPTION, à ROSTOV DÉTAIL D'UNE PORTE (16° siècle)





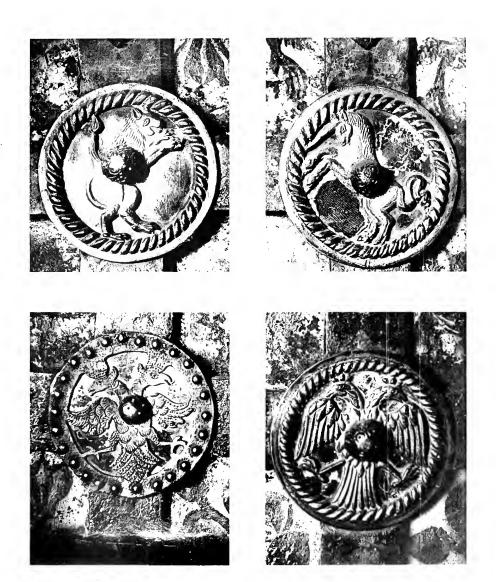
ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE, a IAROSLAVL DÉTAIL D'UNE PORTE (17° siècle)





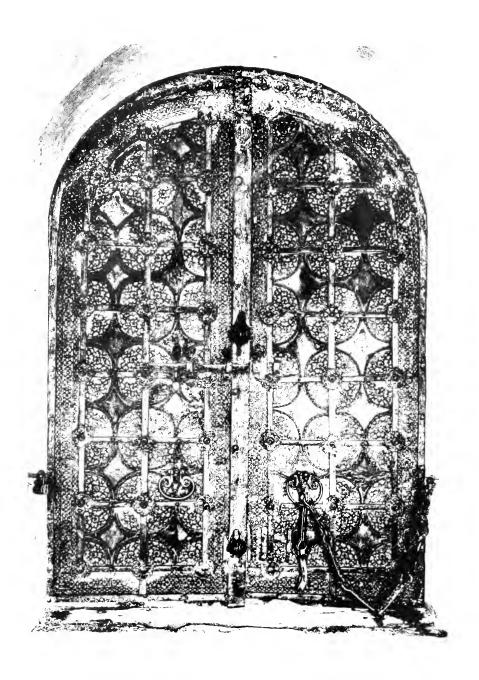
ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE, à IAROSLAVI. RONDELLES DE CLOUS (17° siècle)





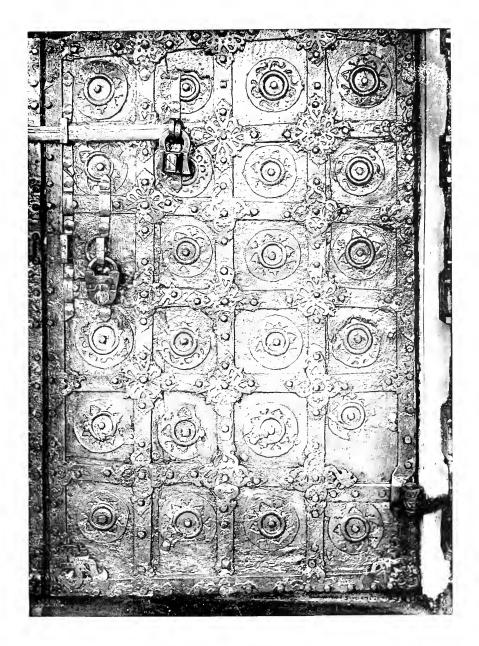
ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE, à IAROSLAVL RONDELLES DE CLOUS (17° siècle)



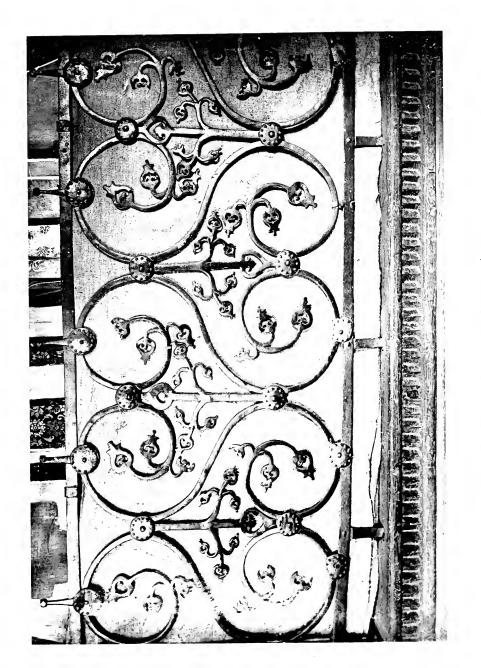


CATHÉDRALE DE GOROKHOVETS PORTE (17° siècle)



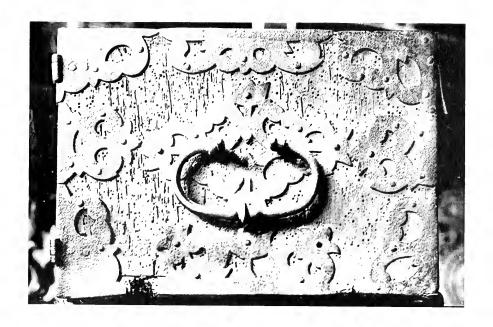


CATHÉDRALE DE TVER PORTE EN FER (17° siècle)



ÉGLISE SAINT-NICOLAS LE MOUILLÉ, à IAROSLAVL GRILLE EN FER FORGÉ (17° siècle)





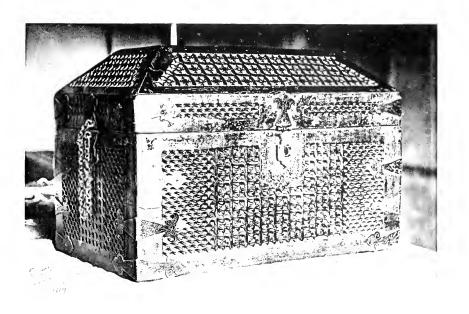


MUSÉE HISTORIQUE, à MOSCOU FERRURES DE COFFRES (17* siècle)



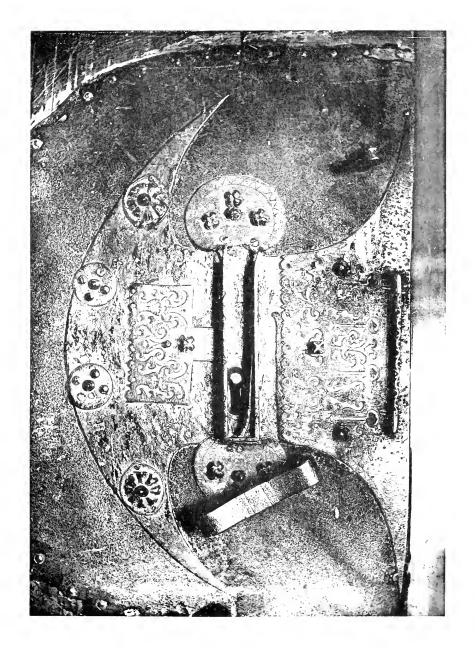


MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK - COFFRET (17° siècle)

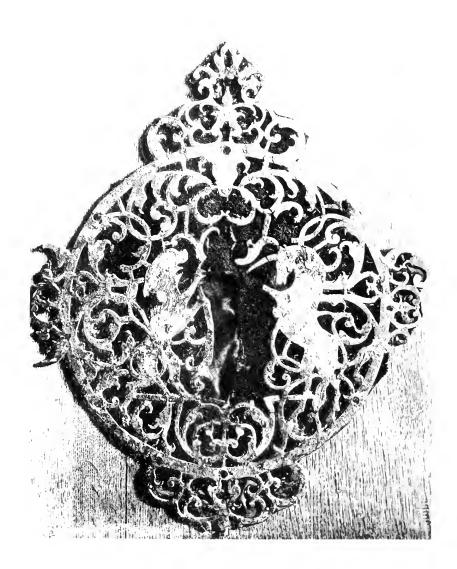


CATHÉDRALE DE ROMANOV-BORISOGLEBSK COFFRE A ENCENS (17° siècle)

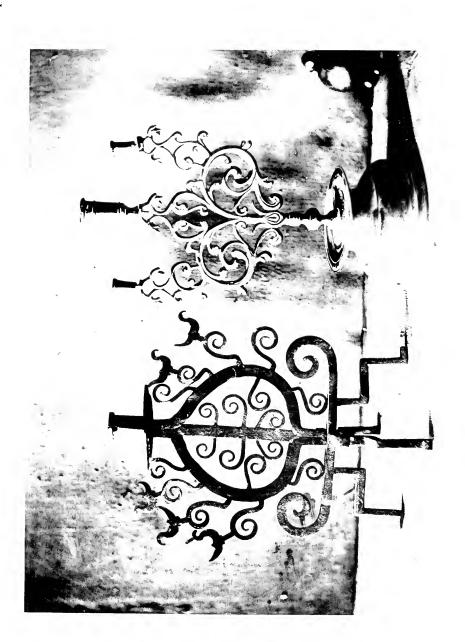




ÉGLISE SUR L'ICHNIA, près ROSTOV PLATINE DE SERRURE EN FER (17 Siècle)

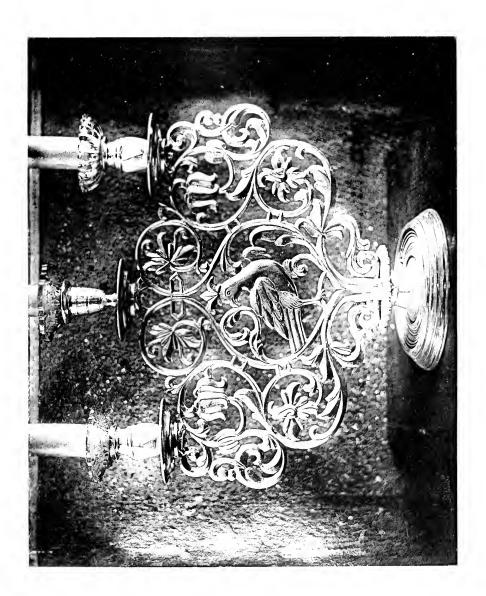


MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK ENTRÉE DE SERRURE (17 siècle)



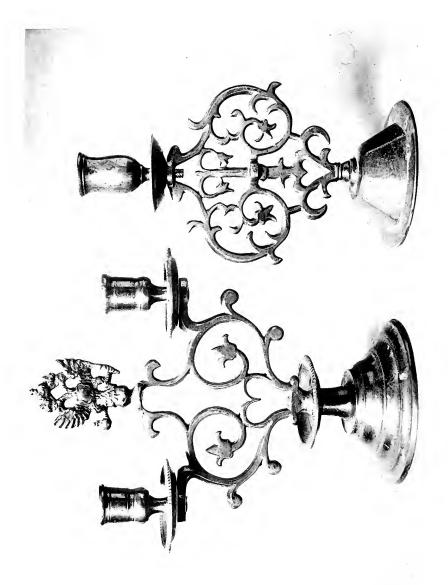
MUSÉE DE NOVGOROD CANDÉLABRES (17° siècle)



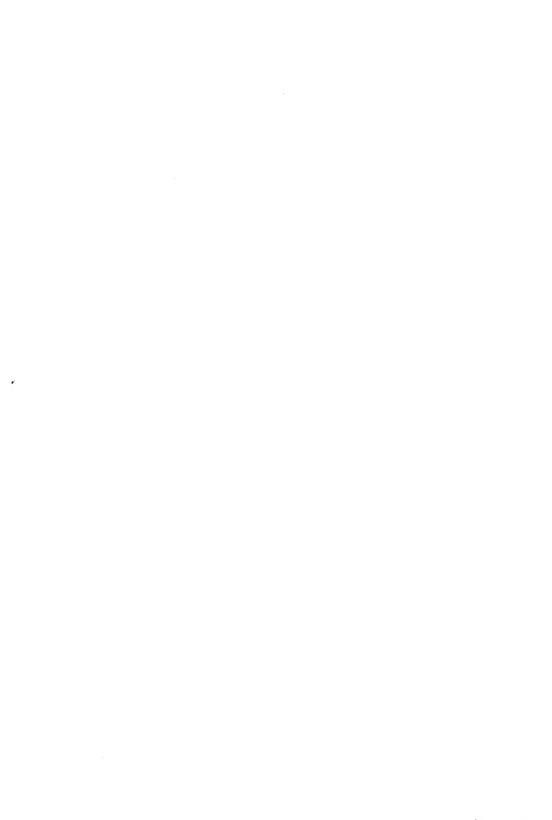


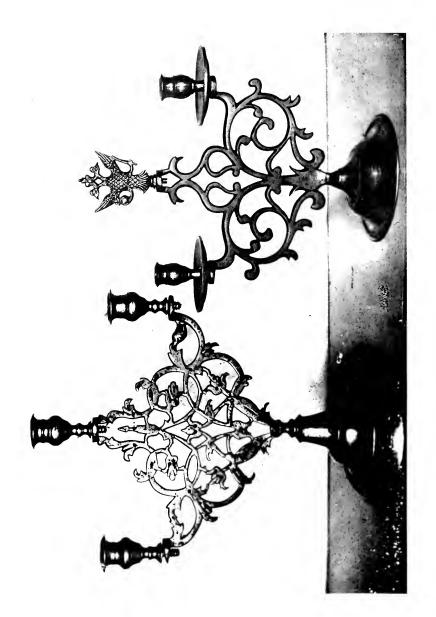
ÉGLISE SAINT-MICHEL, à TORJOK CANDÉLABRE (17° siècle)





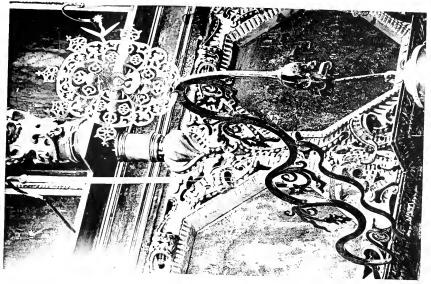
MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK CANDÉLABRES EN CUIVRE (17° siècle)

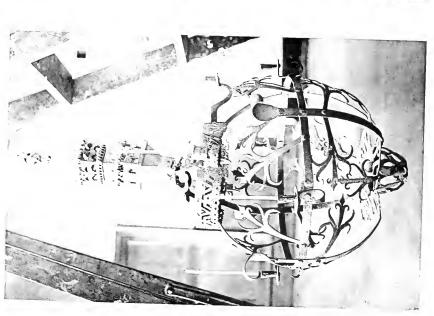




MUSÉE DE LA CHAMBRE BLANCHE, à ROSTOV CANDÉLABRES (17° siècle)



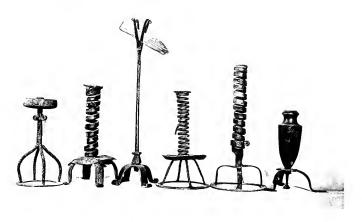




ÉGLISE de la BIELAIA TROITSA, à TVER LUSTRE (17° siècle)

ÉGLISE SAINT-NICOLAS LE MOUILLE, à IAROSLAVL - PORTE-LUMIÈRE (17º siècle)

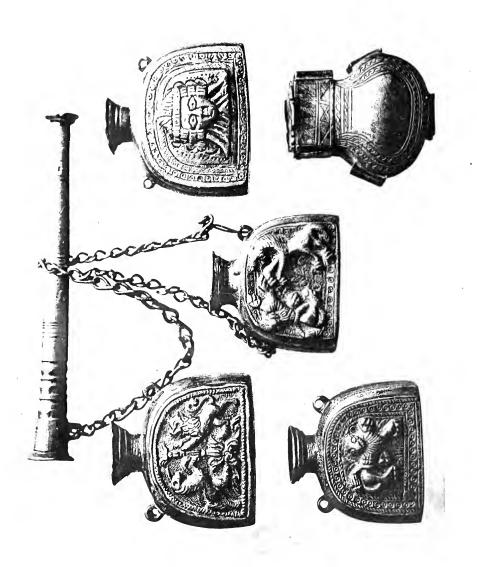




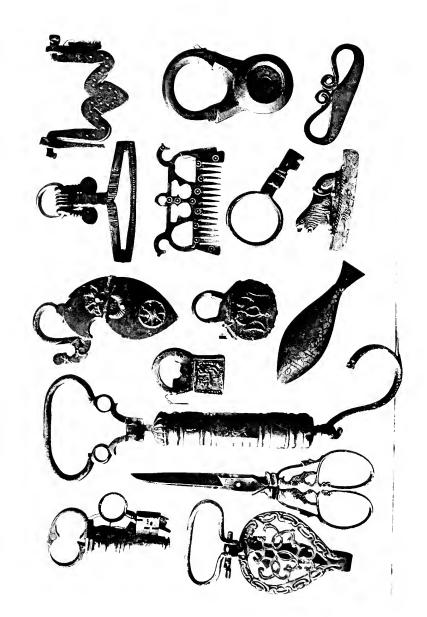
11.

1. - MUSÉE DE IAROSLAVL - CHAINES DE SUSPENSION (LAMPES D'AUTEL) 11. - MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK - CHANDELIERS EN FER FORGE (17° siècle)









MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK OBJETS EN FER (17*-18* siècles)



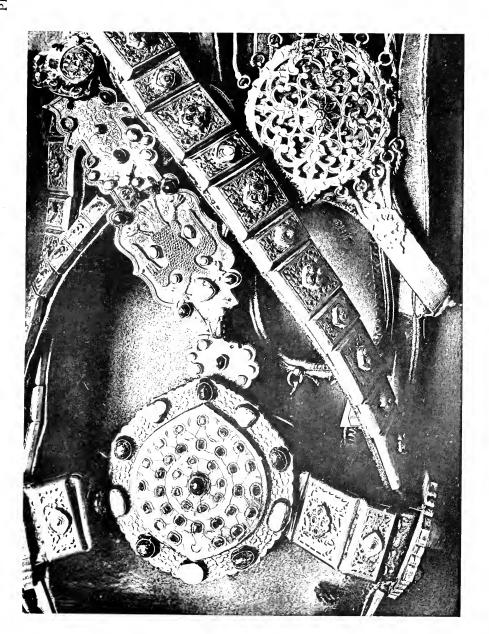


PALAIS DES ARMURES, à MOSCOU CASQUE (16° siècle)

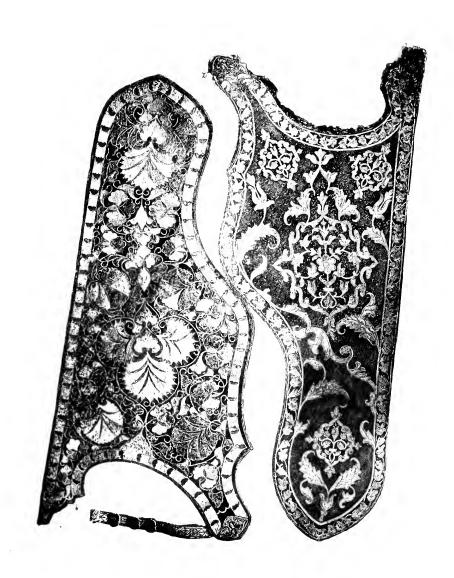


PALAIS DES ARMURES, à MOSCOU CASQUE (16° siècle)





PALAIS DES ARMURES, à MOSCOU HARNACHEMENTS (17* siècle)



PALAIS DES ARMURES, à MOSCOU CARQUOIS (17° siècle)





ÉGLISE DE LA NATIVITÉ DU CHRIST, à IAROSLAVL REVÊTEMENT D'UNE ICONE DE LA VIERGE (17' siècle)





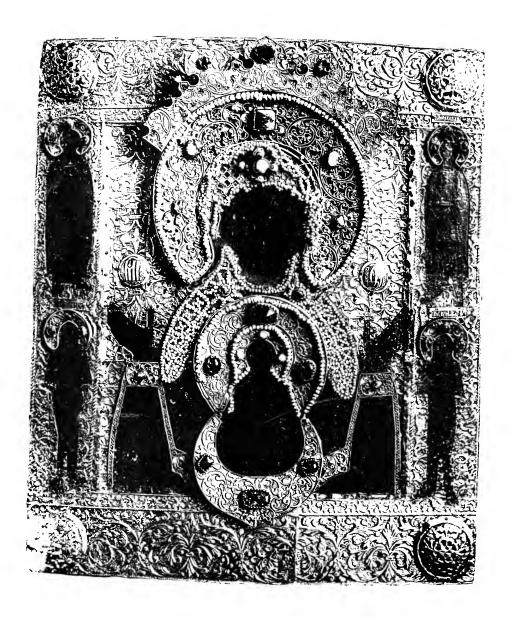
ÉGLISE SAINT-NICOLAS LE MOUILLÉ, à IAROSLAVL REVÉTEMENT D'ICONE (17° siècle)





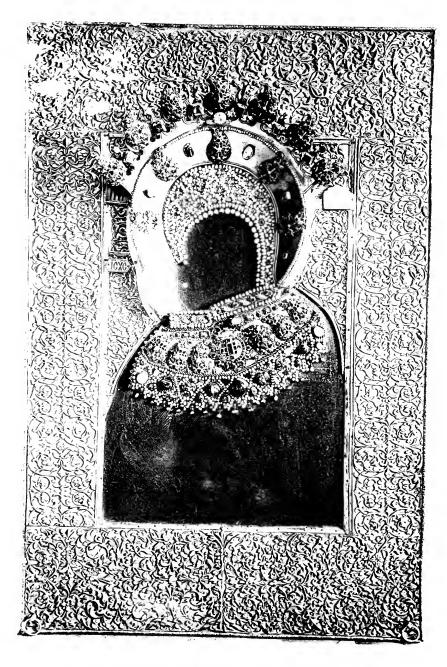
ÉGLISE SAINT-NICOLAS LE MOUILLÉ, à IAROSLAVL ICONE DE LA MÈRE DE DIEU (17° siècle)





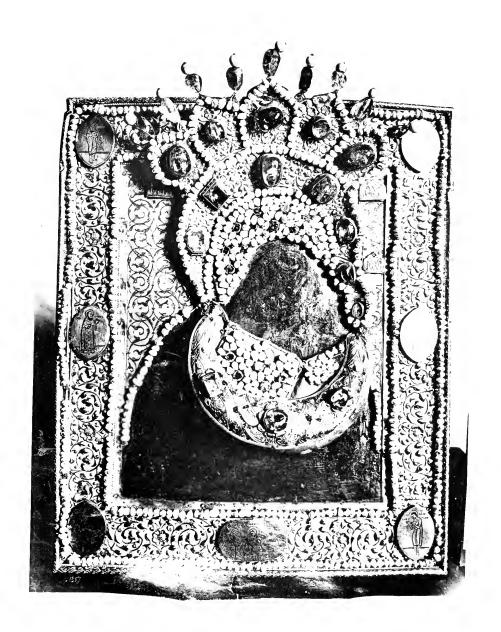
COUVENT DE LA NATIVITÉ, à VLADIMIR REVÊTEMENT D'ICONE (17° siècle)



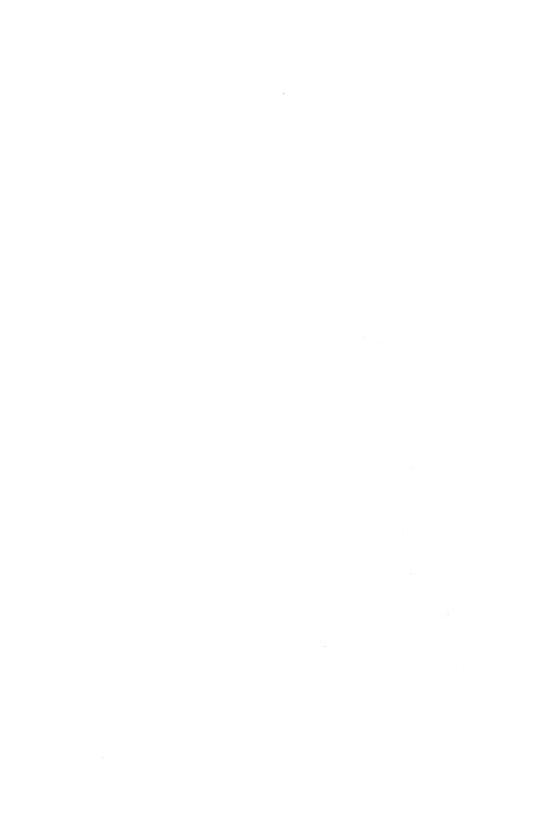


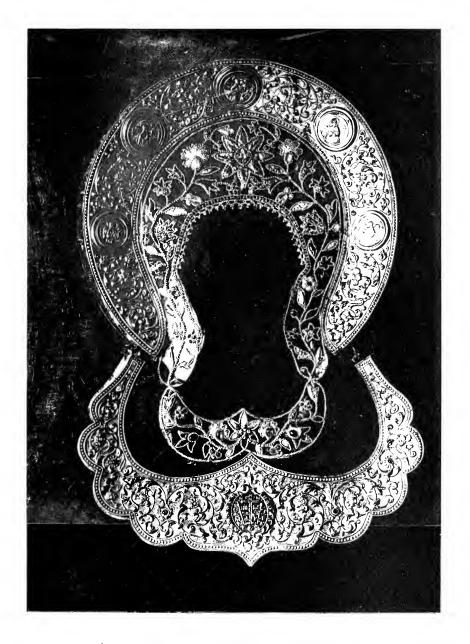
COUVENT DE FEMMES, à ALEXANDROVO REVETEMENT D'ICONE (17° siècle)

...



COUVENT DE KIRILLO-BIELOZERSKI ICONE (17* siècle)



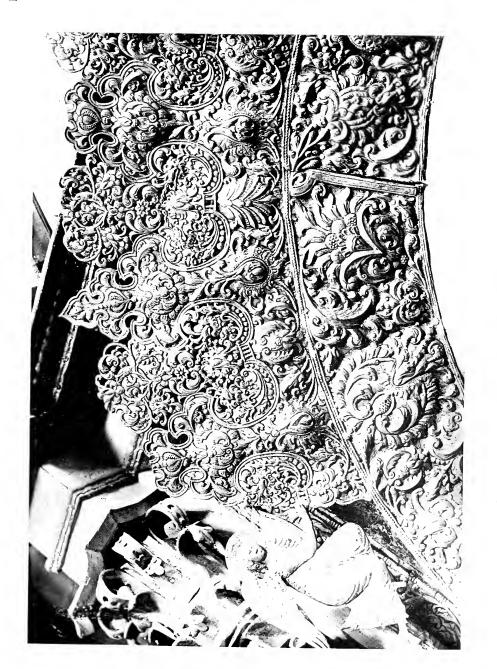


ÉGLISE SAINT-PRASCOVIE, à NOVGOROD NIMBE ET GORGERIN D'ICONE (17' siècle)



ÉGLISE NOTRE-DAME FÉODOROVSKAIA, à IAROSLAVL ICONE (18° siècle)





ÉGLISE SAINT-JEAN-CHRYSOSTOME, à IAROSLAVL DÉTAIL D'UN REVÊTEMENT D'ICONE (17° siècle)





CATHÉDRALE DE ROMANOV BORISOGLEBSK DÉTAIL D'UN REVÊTEMENT D'ICONE (17° siècle)





MUSÉE HISTORIQUE, à MOSCOU REVÊTEMENT D'ICONE EN ÉMAIL (17° Siècle)





COUVENT DE KIRILLO-BIELOZERSKI CROIX ET INSIGNE ÉPISCOPAL (16° siècle)





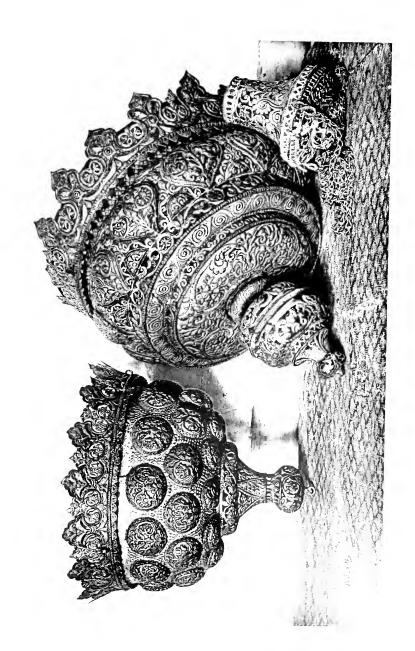
CATHÉDRALE DE L'ASSOMPTION, à VLADIMIR INSIGNE D'UN BOYARD PATRIARCHE ET ÉPAULIERE EN BRONZE ÉMAILLÉ (17° siècle)

.



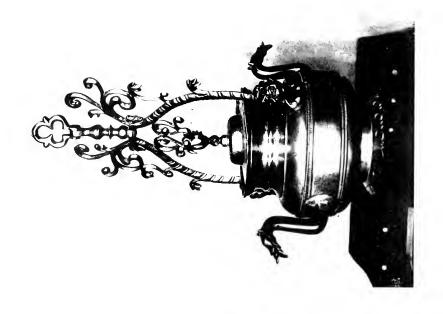
CATHÉDRALE DE IOURIEV-POLSKI LAMPADAIRE (17° siècle)





ÉGLISE SAINTE-BARBE, à IAROSLAVL LAMPADAIRES (17° siècle)

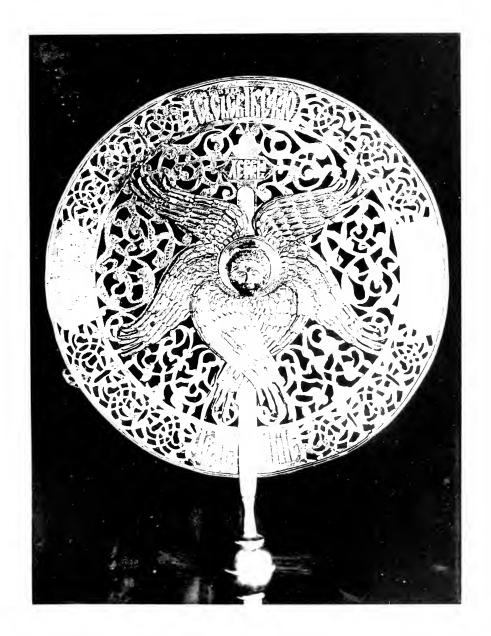






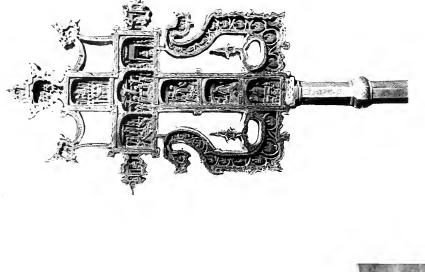
MUSÉE DE NOVGOROD AQUAMANILES (18º siècle)

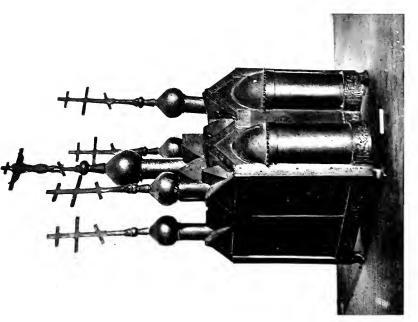




SACRISTIE DE LA MAISON ARCHIÉPISCOPALE, à VLADIMIR FLABELLUM (17° siècle)



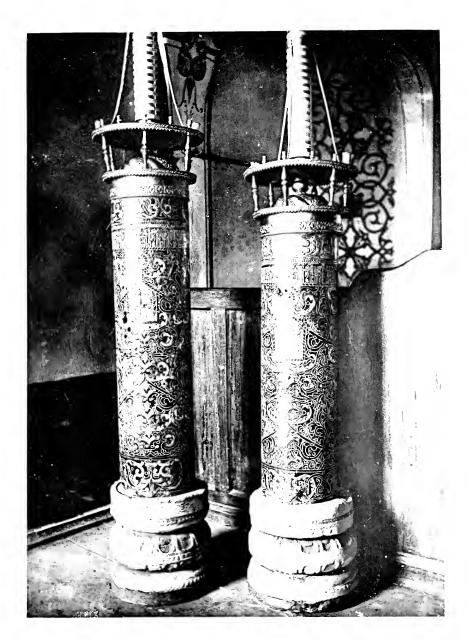




CATHÉDRALE SAINTE-SOPHIE, à NOVGOROD BOITE A ENCENS (17° siècle)

CATHÉDRALE DE SOUZDAL CROIX EN BOIS (17° siècle)





ÉGLISE, à VLADIMIR PORTE-CIERGES (17° siècle)



CATHÉDRALE DE ROSTOV INSIGNES ÉPISCOPAUX





SACRISTIE DE LA MAISON ARCHIÉPISCOPALE, à VLADIMIR MITRE (17' siècle)



MUSÉE DE ROSTOV COURONNE DE MARIAGE (17° siècle)





MUSÉE DE ROSTOV COURONNES DE MARIAGE (17 siècle)



SACRISTIE DE LA MAISON ARCHIÉPISCOPALE, à IAROSLAVL RELIURE D'UN ÉVANGÉLIAIRE (17° siècle - Cadre - 18° siècle)





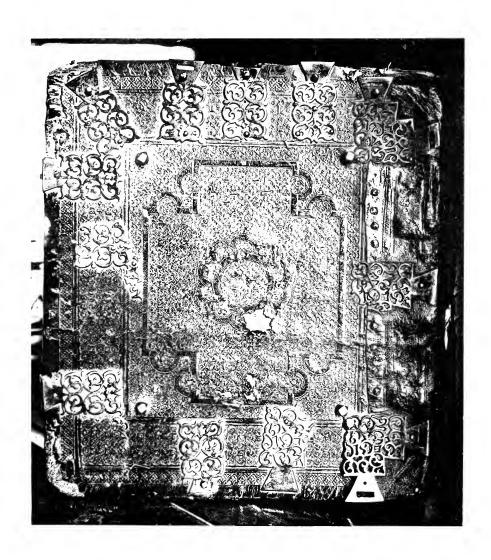
COUVENT DE KIRILLO-BIELOZERSKI RELIURE D'UN ÉVANGÉLIAIRE (17° siècle)





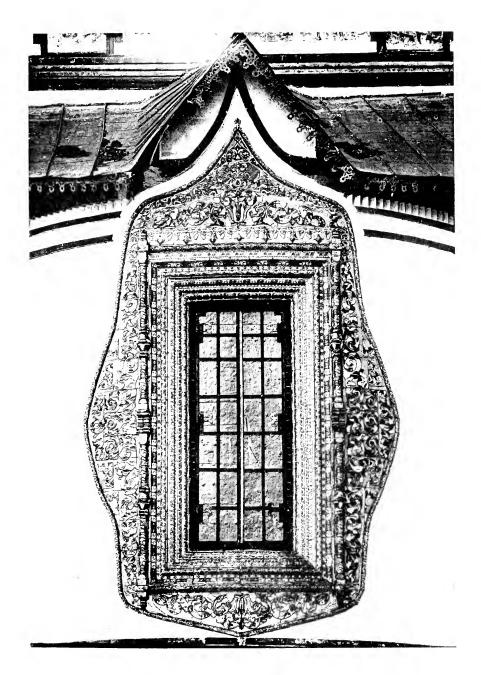
COUVENT DE L'ANNONCIATION, à MOUROM RELIURE D'UN ÉVANGÉLIAIRE (17° siècle)





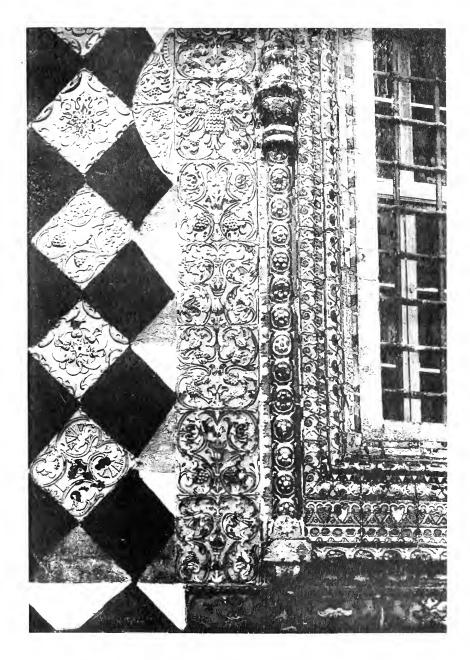
BIBLIOTHÈQUE IMPÉRIALE PUBLIQUE, à SAINT-PÉTERSBOURG RELIURE D'UN LIVRE HÉBREU (17° siècle)





ÉGLISE SAINT-JEAN CHRYSOSTOME, à IAROSLAVL ENCADREMENT DE FENÊTRE EN FAIENCE ÉMAILLÉE (17° siècle)





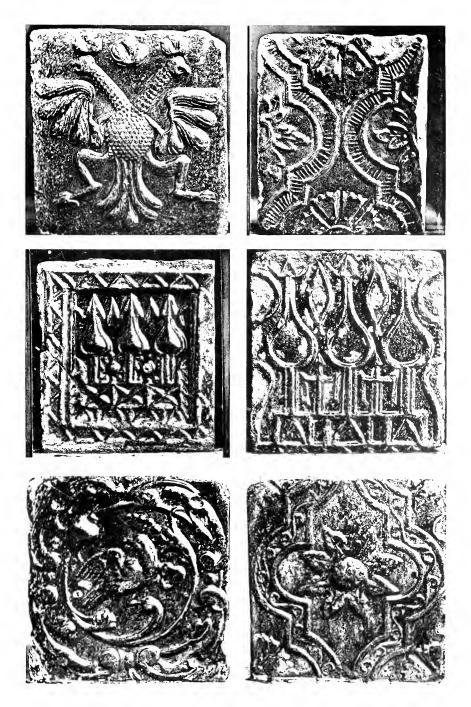
ÉGLISE PIERRE-ET-PAUL, à IAROSLAVL DÉTAIL D'UN ENCADREMENT DE FENÊTRE (17° siècle)





IAROSLAVL CARREAUX DE FAIENCE (17° siècle)





ALEXANDROVSKAIA SLOBODA CARREAUX DE FAIENCE (17° siècle)



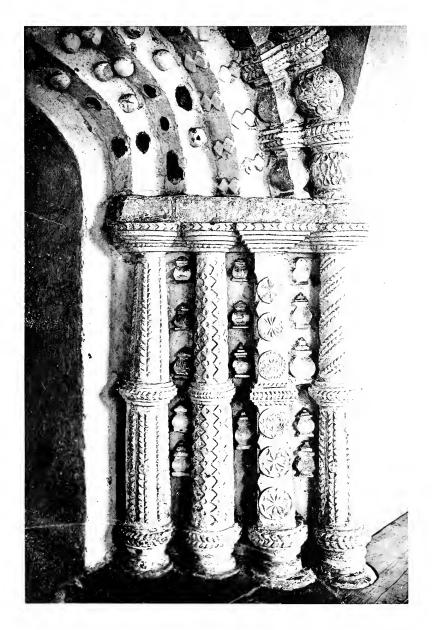


IAROSLAVL - CARREAUX DE FAIENCE (17' siècle)



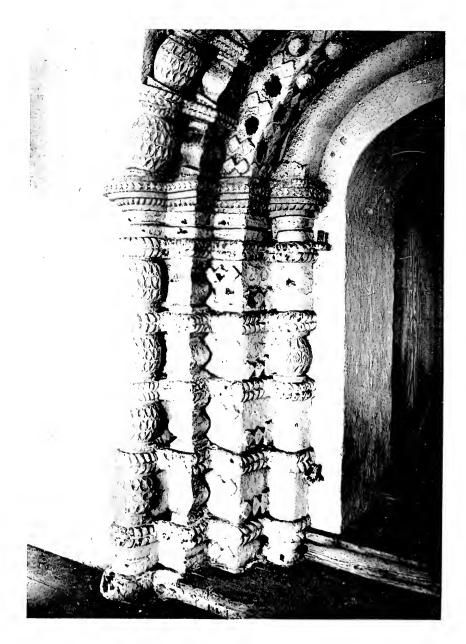
ALEXANDROVSKAIA SLOBODA CARREAUX DE FAIENCE (17° siècle)





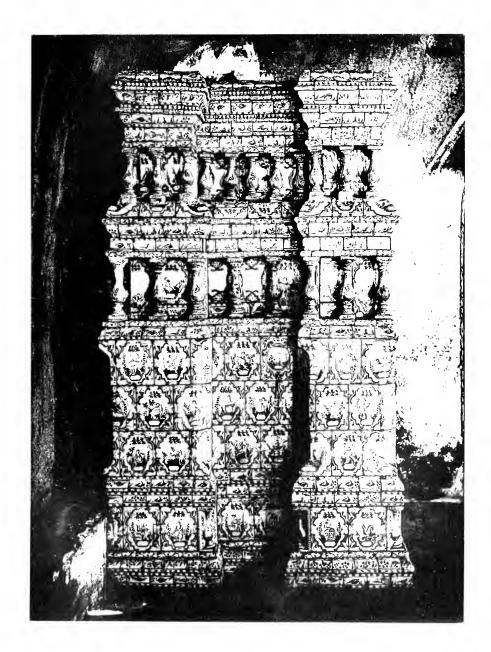
ÉGLISE DU COUVENT DE BORISOGLEBSK, près ROSTOV PIEDS DROITS (17° siècle)





ÉGLISE DU COUVENT DE BORISOGLEBSK, près ROSTOV PIEDS DROITS (17° siècle)





SÉMINAIRE DE SOUZDAL POÊLE (17° siècle)





SÉMINAIRE DE SOUZDAL POÊLE (17° siècle)



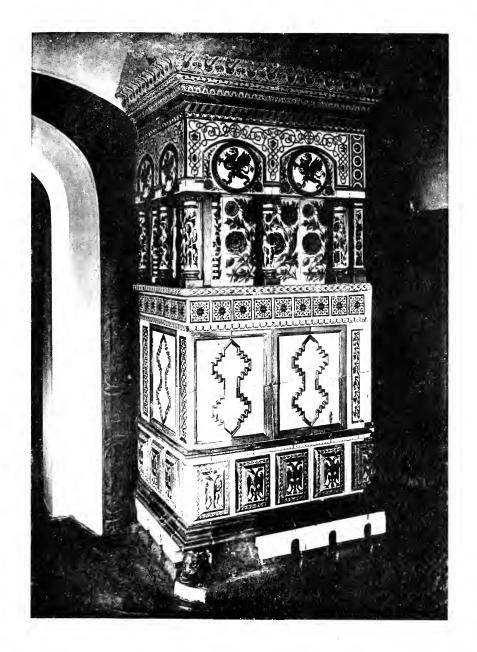
MAISON PARTICULIÈRE, à OUGLITCH POÊLE (18^e siècle)





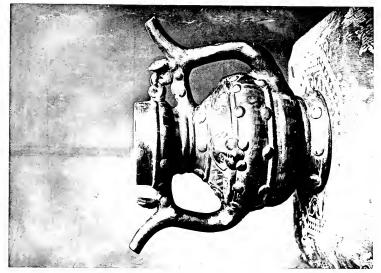
MUSÉE DE ROSTOV POÊLE (18° sièle)





MAISON ROMANOV, à MOSCOU POÈLE (17° siècle)







MUSÉE DE ROSTOV RÉCIPIENT EN TERRE POUR DEUX LIQUIDES (17° siècle)

AIGUIÈRE (18° siecle)





MUSÉE DE ROSTOV VAISSELLE EN TERRE (17*-18* siècles)





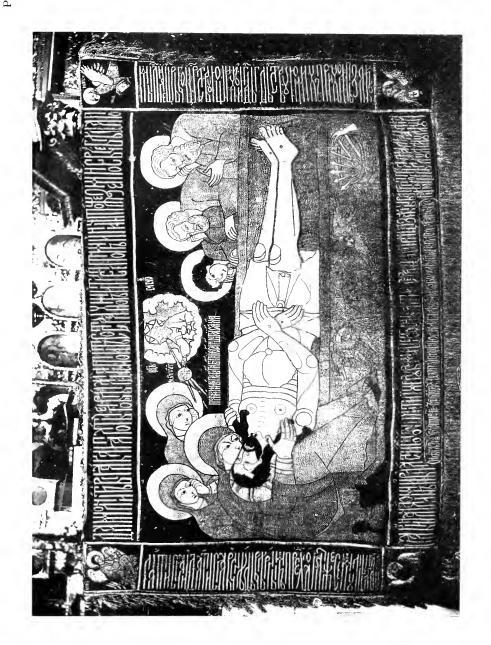
COUVENT DE KIRILLO-BIELOZERSKI ICONE BRODÉE - Ste IRÈNE (16° siècle)





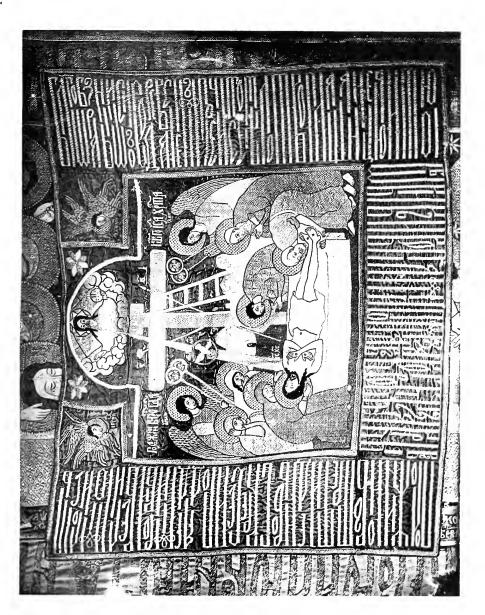
ÉGLISE SAINT-JEAN-LE-PRÉCURSEUR, à IAROSLAVL SAINT SUAIRE BRODÉ (16° siècle)





CATHÉDRALE DE L'ASSOMPTION, à ROSTOV SAINT-SUAIRE (1651) - (DON DES STROGANOV)



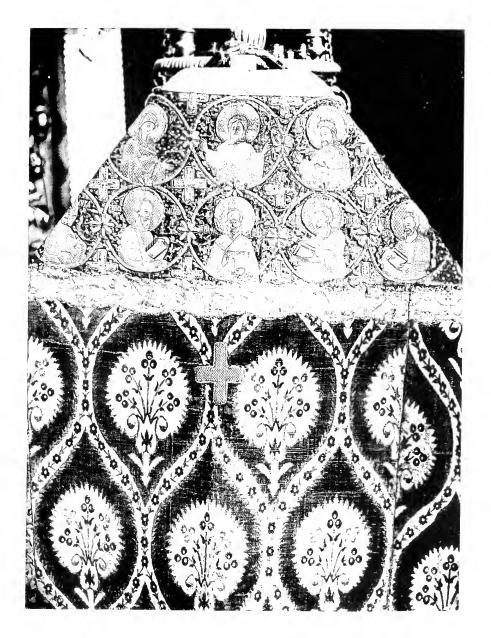


COUVENT VYSOTSKI, à SERPOUKHOV (Gouv. de Moscou) SAINT-SUAIRE BRODÉ (17º siècle)



COUVENT DE LOUJETSK, près MOJAISK (Gouv. de Moscou) ICONE BRODEE (17° siècle)

ŧ



CATHÉDRALE DE ROSTOV CHASUBLE (17° siècle)





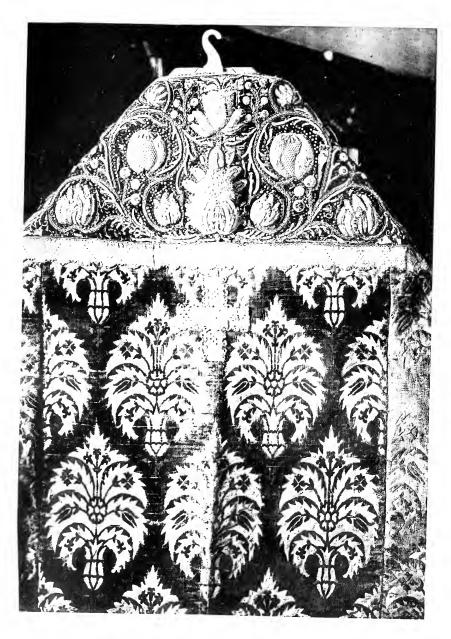
ÉGLISE SAINTE-BARBE, à IAROSI.AVL CHASUBLE (17° siècle)





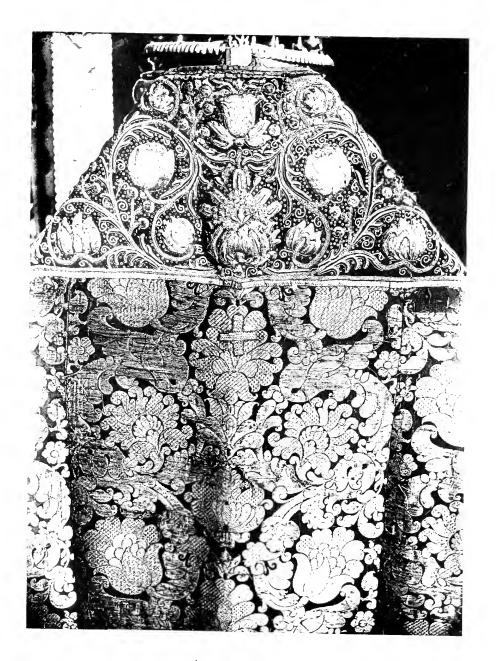
MONASTERE DE JACOB, près de ROSTOV CHASUBLE (17° sièle)

.



MONASTÈRE DE LA TRINITÉ, à TIKHVINE CHASUBLE (17° siècle)





CATHÉDRALE DE ROSTOV CHASUBLE (17° siècle)





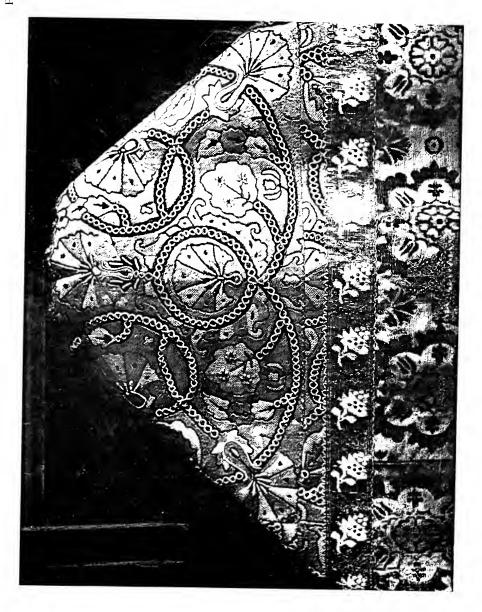
COUVENT DE SAINT-SAVVA, à ZVENIGOROD CHASUBLE (17° siècle)





COUVENT DE FEMMES, à KOSTROMA ORFROIS DE CHASUBLE (16° siècle)

1.77 1

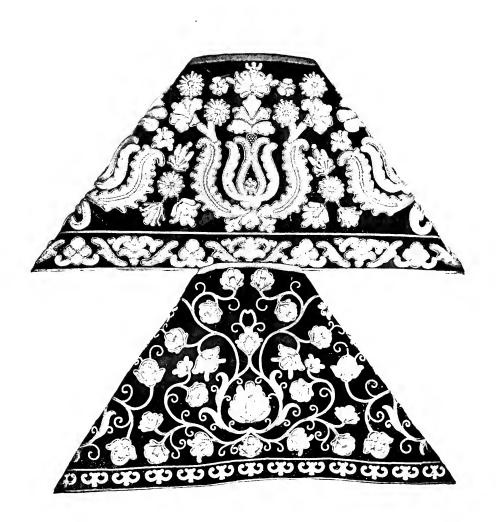


COUVENT DE LOUJETSK, à MOJAISK RABAT DE CHASUBLE (17º siècle)



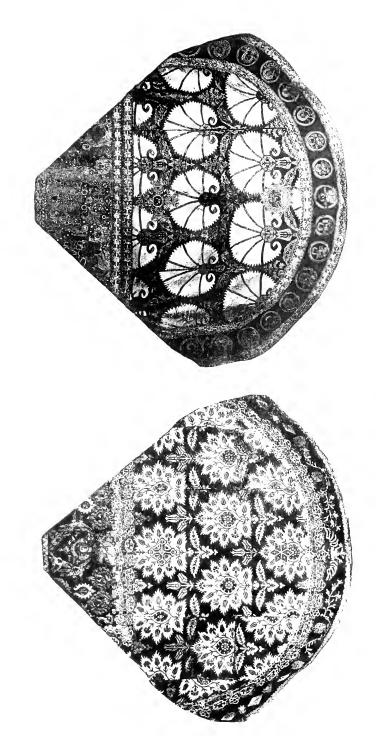


ÉGLISE SAINT-JEAN LE PRÉCURSEUR, à IAROSLAVL EPAULIÈRE DE CHASUBLE (17 siècle)



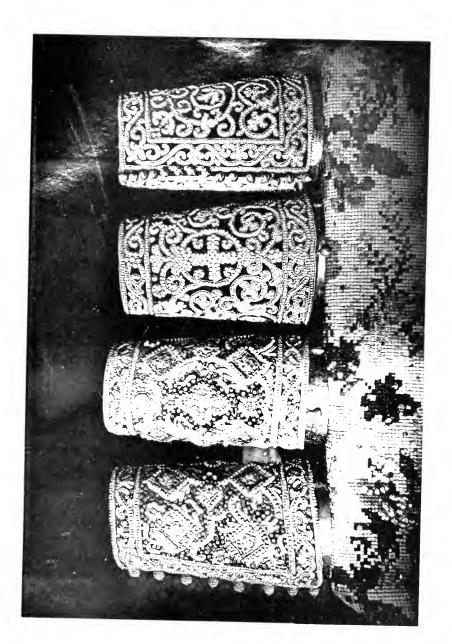
COUVENT SAINT-NICOLAS, à PERÉIASLAVL ZALESKI RABATS DE CHASUBLES (17° siècle)





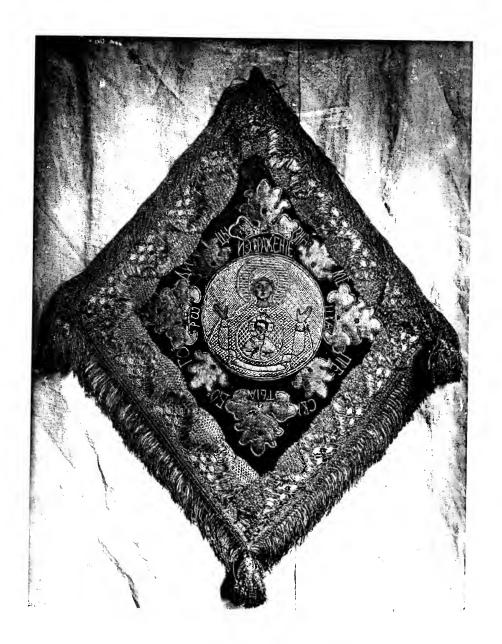
COUVENT DE KIRILLO-BIELOZERSKI CHASUBLES (17° siècle)





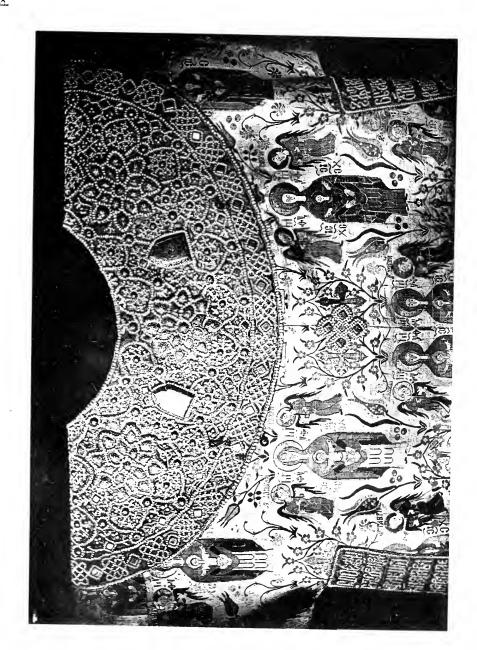
SACRISTIE PATRIARCALE, à MOSCOU MANCHERONS LITURGIQUES (17° siècle)





COUVENT DE KIRILLO-BIELOZERSKI ORNEMENT SACERDOTAL (17° siècle)





PALAIS DES ARMURES (CI-DEVANT SACRISTIE PATRIARCALE), à MOSCOU ÉPAULIÈRE DE CHASUBLE (1583)

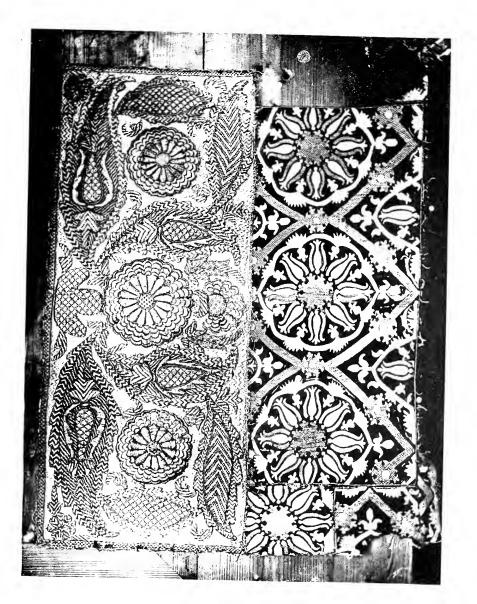


COUVENT NOVOSPASSKI, a MOSCOU MANCHERON LITURGIQUE (17* siècle)

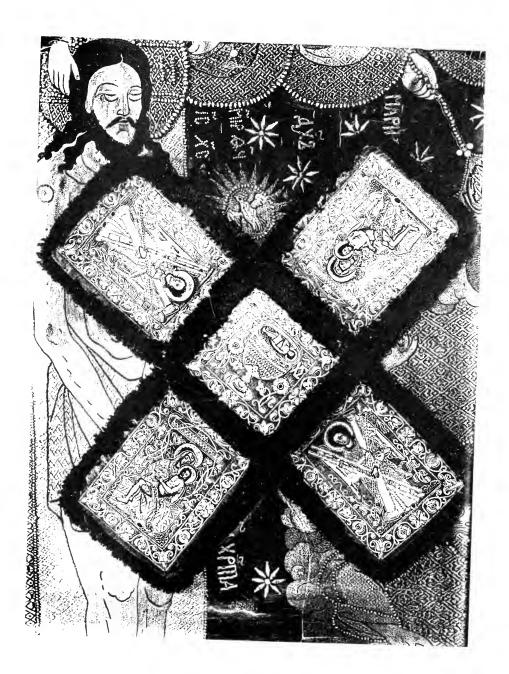




CATHÉDRALE DE L'ASSOMPTION, à VLADIMIR MANCHERONS LITURGIQUES (17° siècle)



COUVENT GORITSKI - PEREIASLAVL - ZALESKI ÈPAULIÈRE DE CHASUBLE

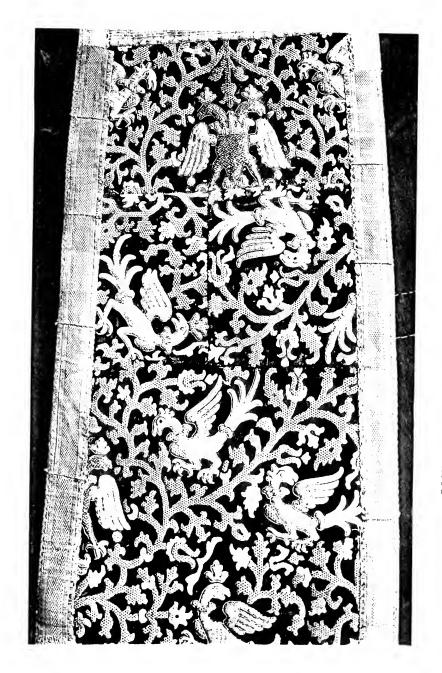


COUVENT VYSOTSKI, a SERPOUKHOV PATTE CRUCIFORME



ÉGLISE SAINT-JEAN-LE-PRÉCURSEUR, à IAROSLAVL ÉTOLE

	d	

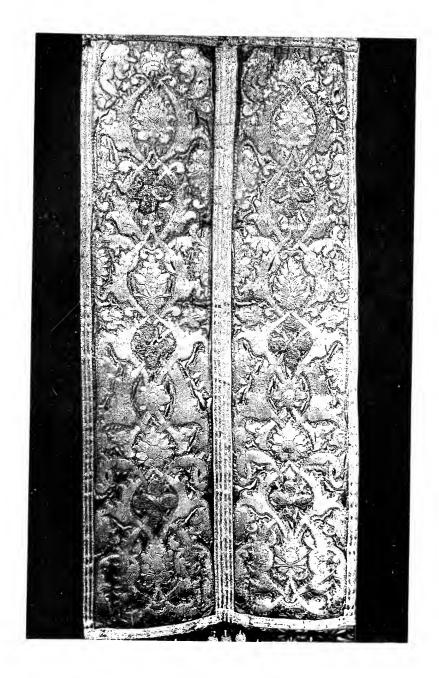


COUVENT DE FLORICHTCHIN (Gouv. de Vladimir) BRODERIE D'ÉTOLE (17° siècle)

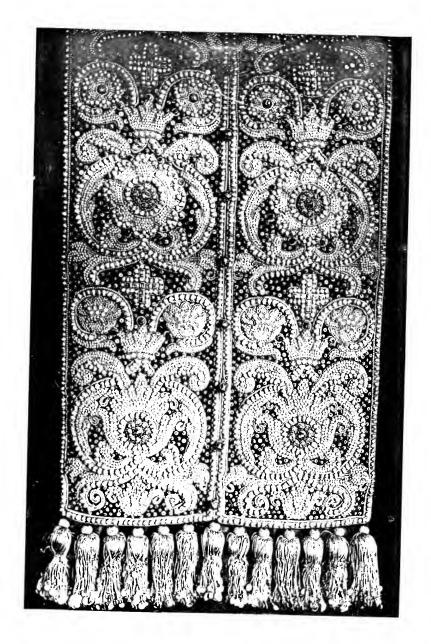




COUVENT LOUJETSK, près MOJAISK ÉTOLE (17° siècle)



CATHÉDRALE DE ROSTOV ÉTOLE (17° siècle)



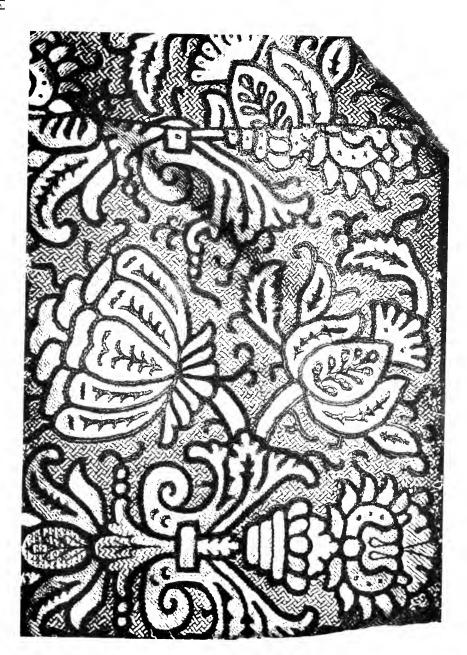
COUVENT NOVOSPASSKI, à MOSCOU ÉTOLE (17° siècle)





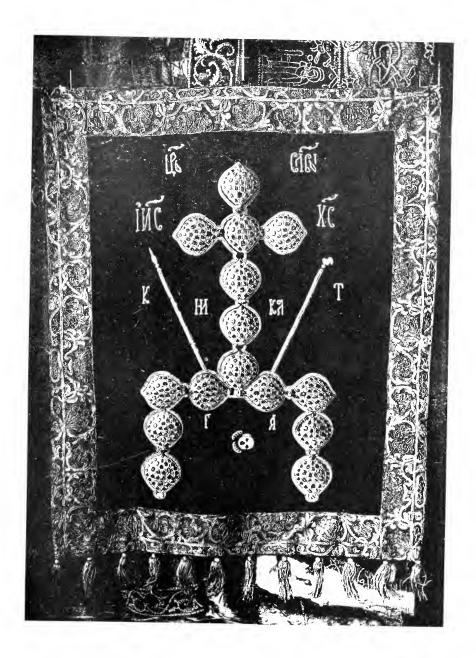
COIN DE MOUCHOIR DE TÊTE, EN SOIE BRODÉE (18' siècle)





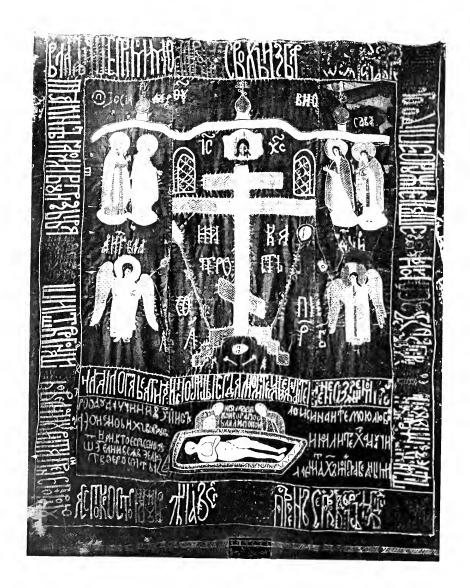
COUVENT DE L'ANNONCIATION, à VIAZNIKI DÉTAIL D'ÉPAULEMENT DE CHASUBLE (17º siècle)

• 7



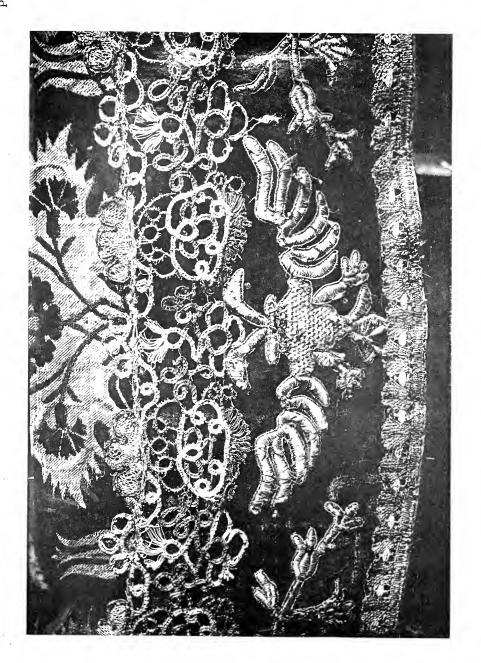
PALAIS DES ARMURES (CI-DEVANT SACRISTIE PATRIARCALE), à MOSCOU - PAREMENT D'AUTEL (17 siècle)





MUSÉE DE ROSTOV PAREMENT D'AUTEL (17° siècle)



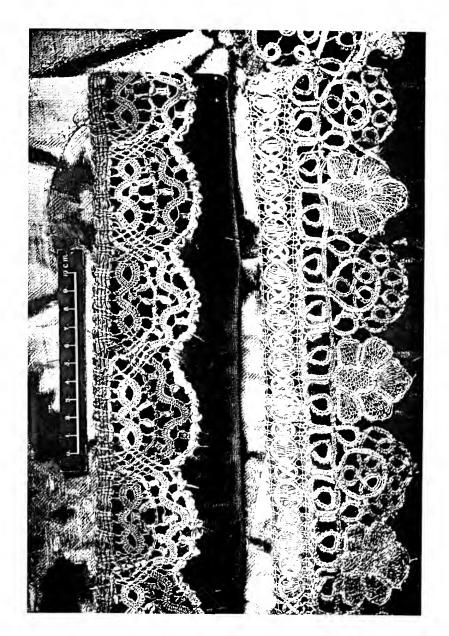


COUVENT DE KIRILLO-BIELOZERSKI BRODERIES EN FILS METALLIQUES (17° siècle)



COUVENT DE KIRILLO - BIELOZERSKI DENTELLES-FILS MÉTALLIQUES SUR CHASUBLE (17' siècle)





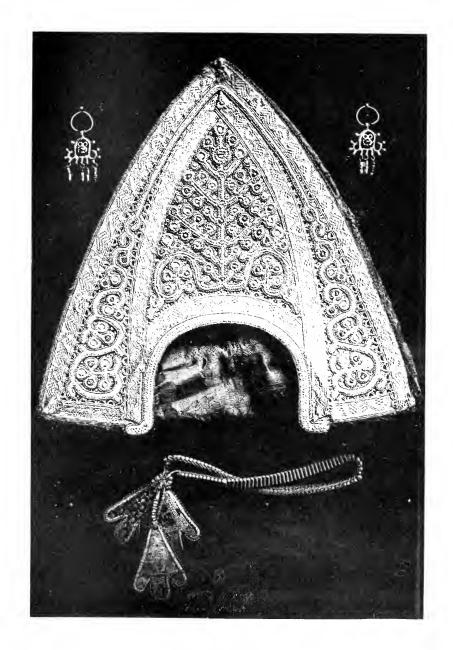
COUVENT DE MIRILLO-BIELOZERSKI DENTELLES FILS METALLIQUES (17° siècle)





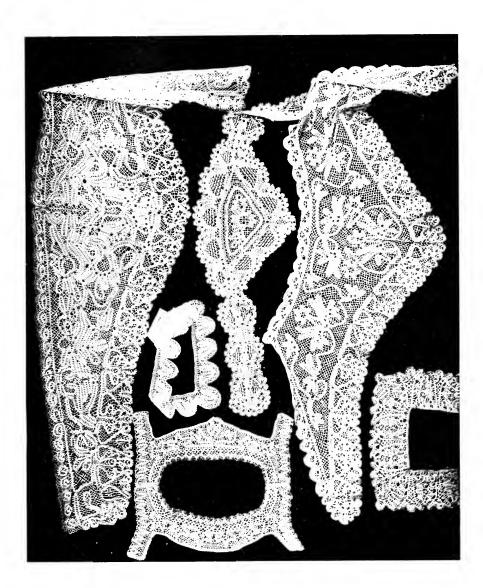
COIFFURES DE JEUNES FILLES (18 siècle)



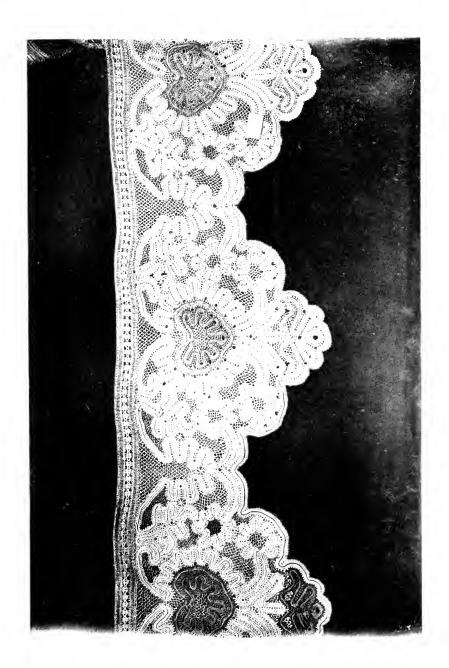


MUSÉE DE ROSTOV COIFFURE, BOUCLES D'OREILLES ET CHAPELET

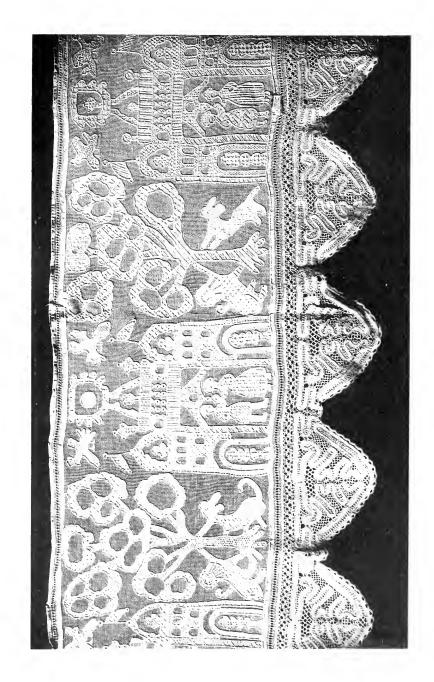




DENTELLES. - TRAVAUX DE PAYSANS DU DISTRICT DE KADNIKOVSK (Gouv. DE Vologda)

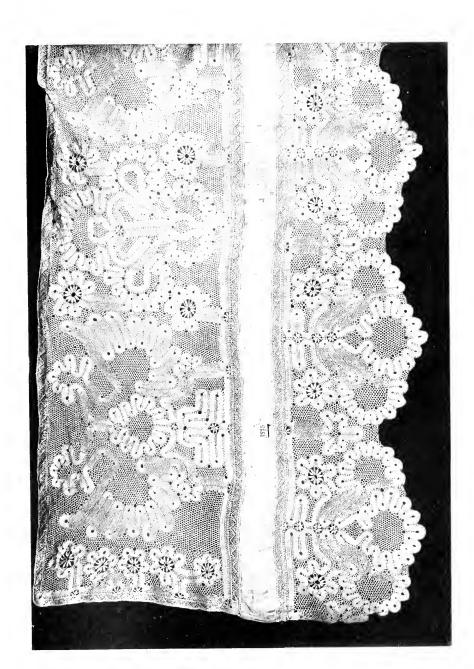


MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK DENTELLE AUX FUSEAUX (18' siècle)



MUSÉE TENICHEV, à SMOLENSK BRODERIE DU TYPE DIT "VERRE DE VOLOGDA" (18º siècle)





MUSÉE TENICHEV, a SMOLENSK DENTELLE AUX FUSEAUX





FILET-BRODERIES D'UN DRAP DE LIT (18º siècle)



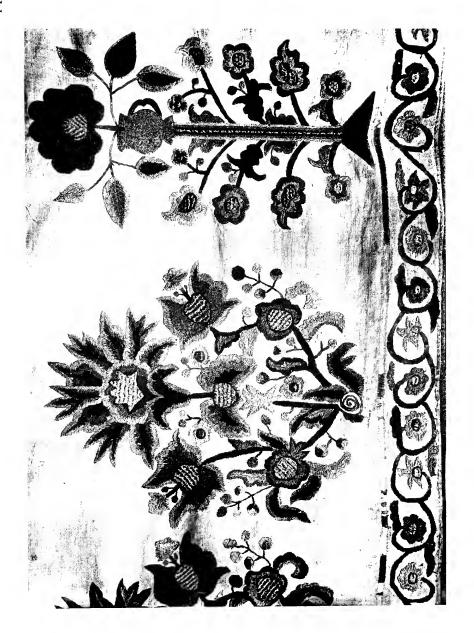


PALAIS DES ARMURES, à MOSCOU BRODERIES FIL TIRÉ



ESSUIE-MAIN FIL TIRÉ (19t siècle)

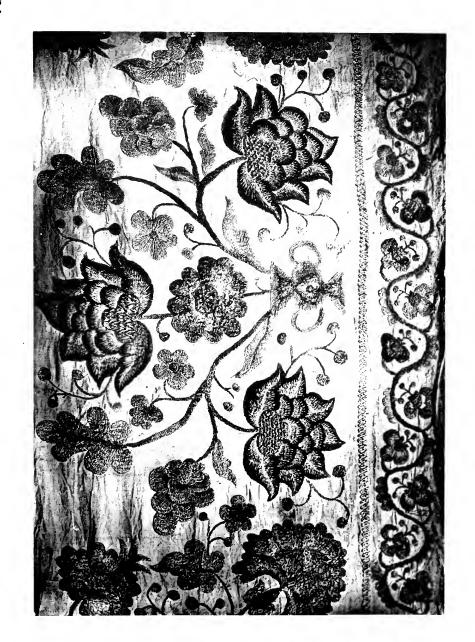






BRODERIE RUSSE (17° siècle)





BRODERIE RUSSE (17' siecle)





BRODERIE RUSSE (17e siècle)

•

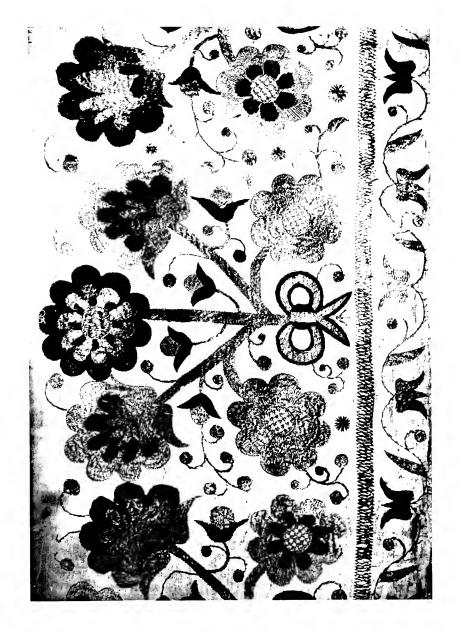
BRODERIE RUSSE (17* siècle)

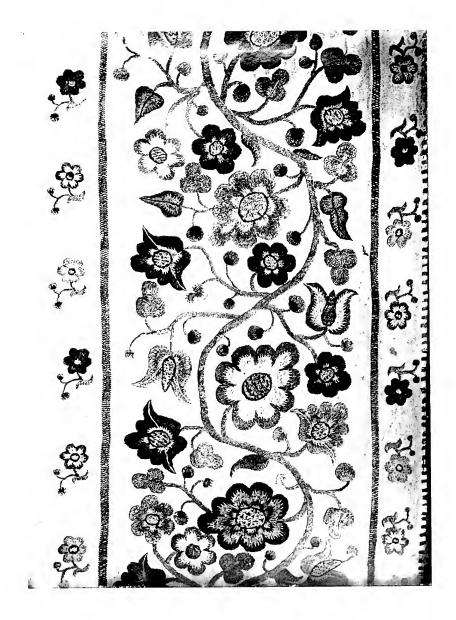


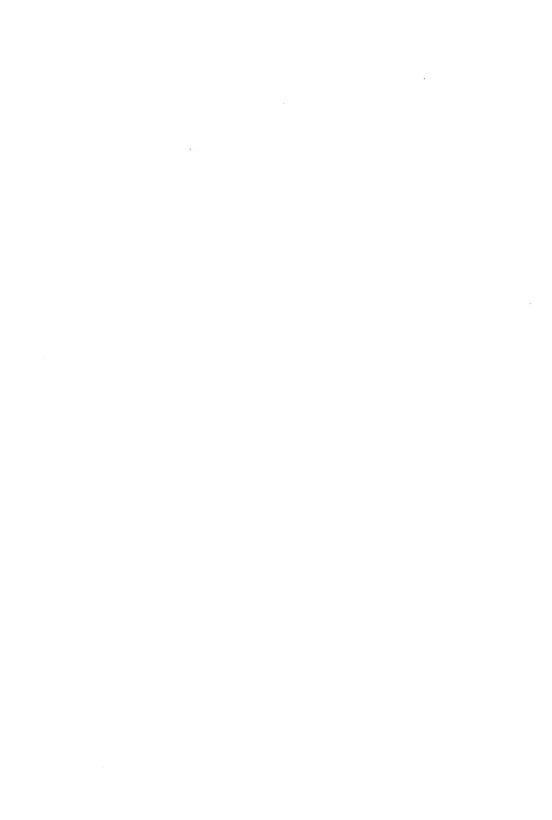


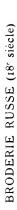
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (17' siècle)





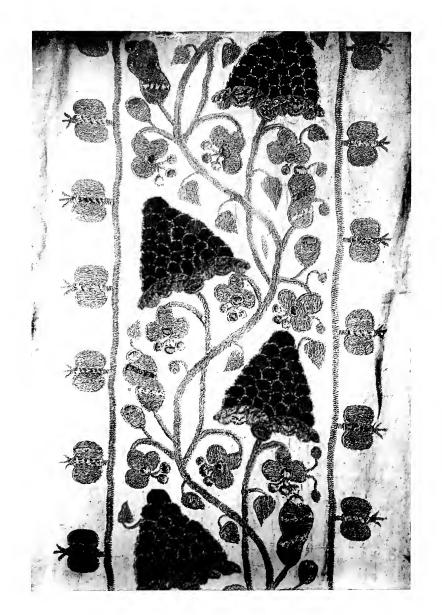




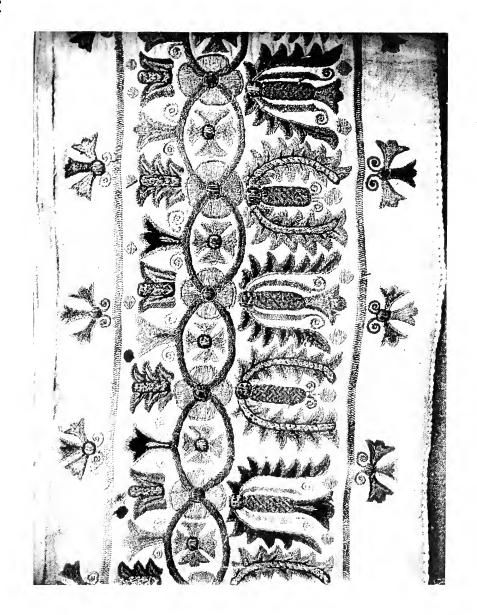








BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (17* siècle)



	•			/Es
		ž.)		
			i.	

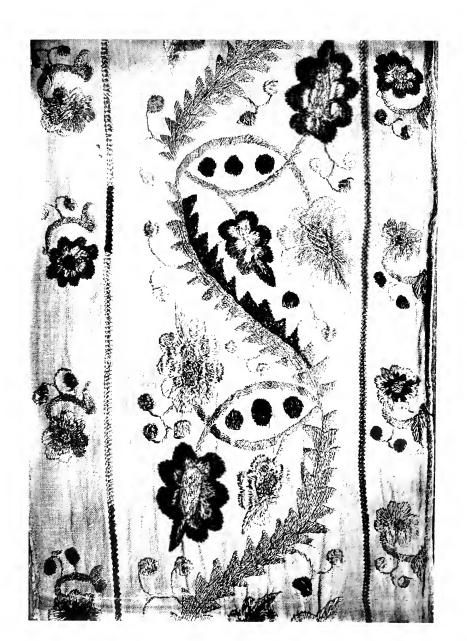


BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (17° siècle)



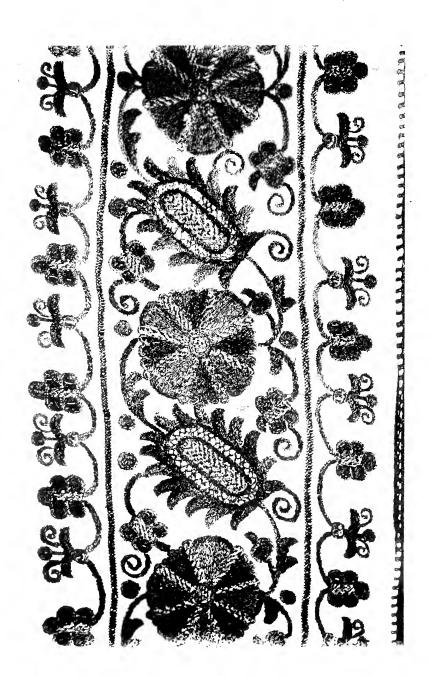


BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (17° siècle)



BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (17° siècle)



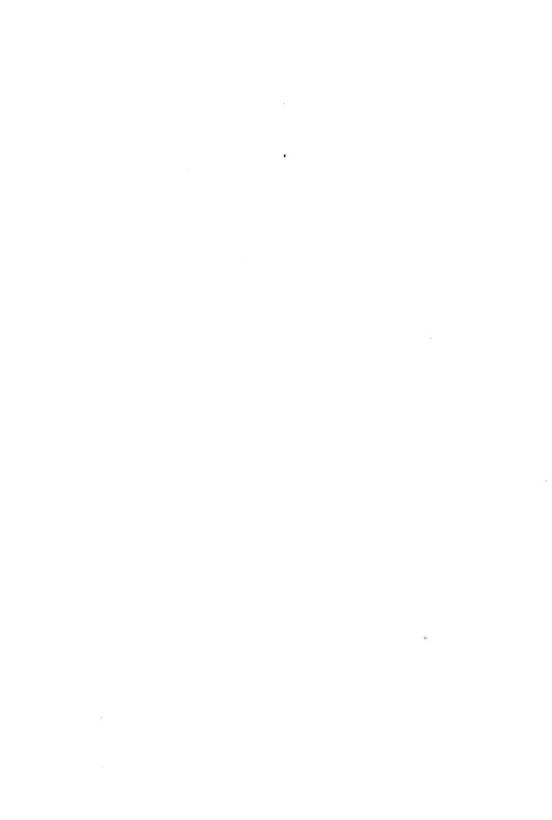


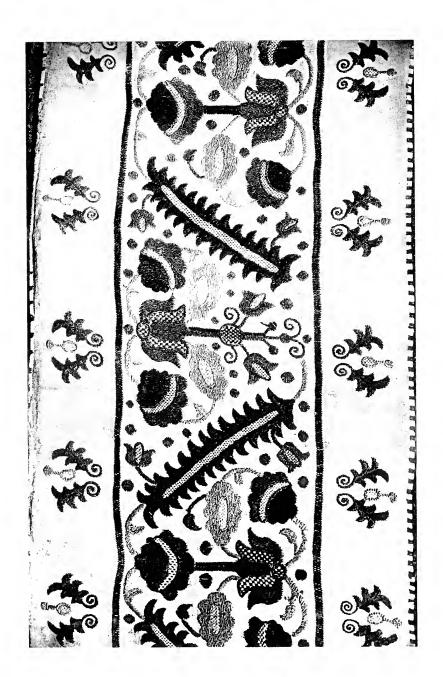
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (18° siècle)





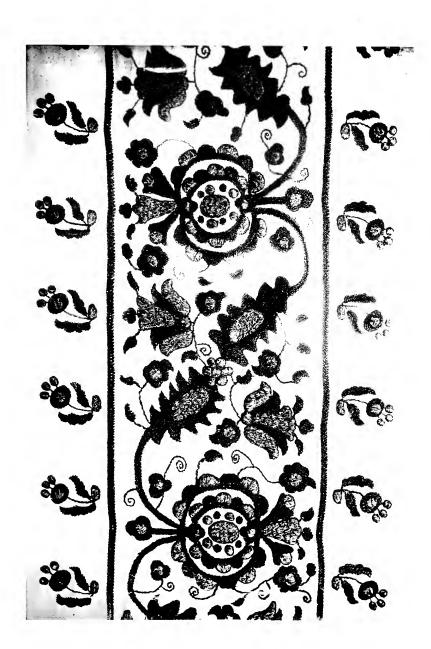
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (18º siècle)



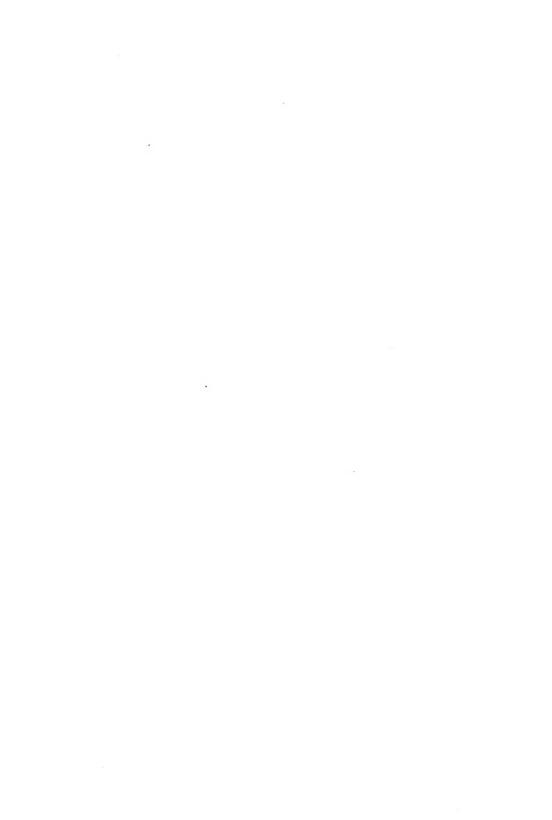


BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (18° siècle)





BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (18º siècle)





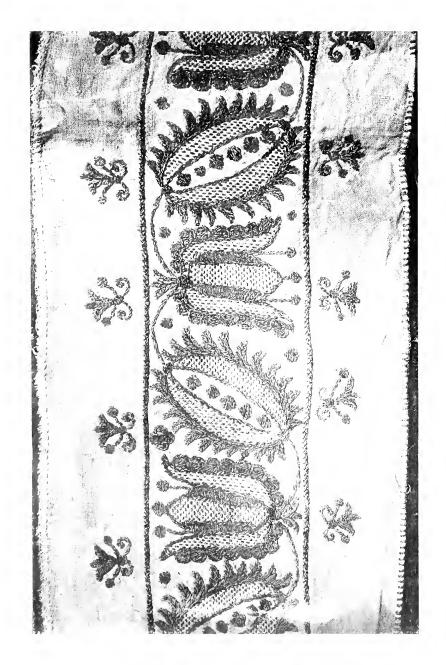
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (19° siècle)





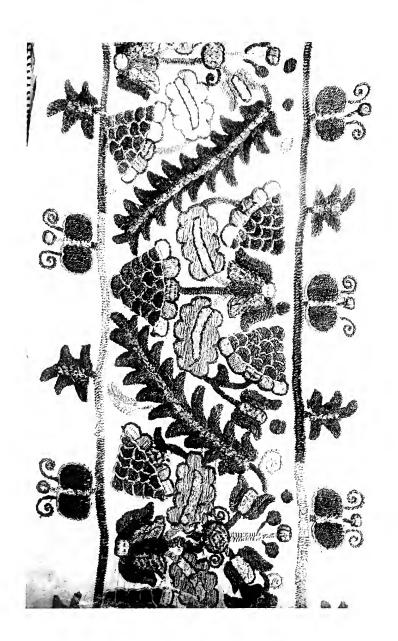
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (19° siècle)





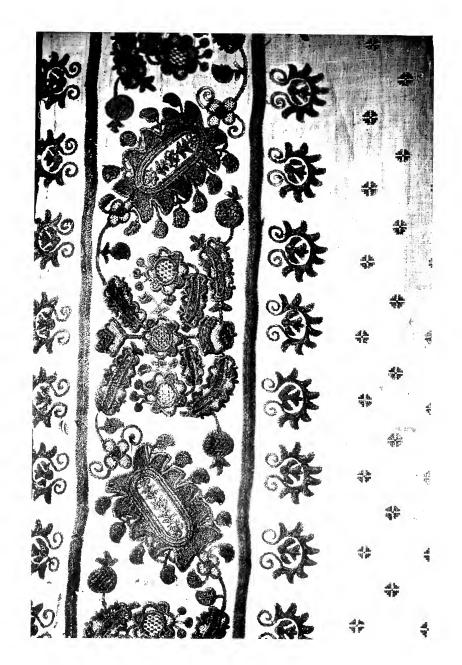
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (19° siècle)





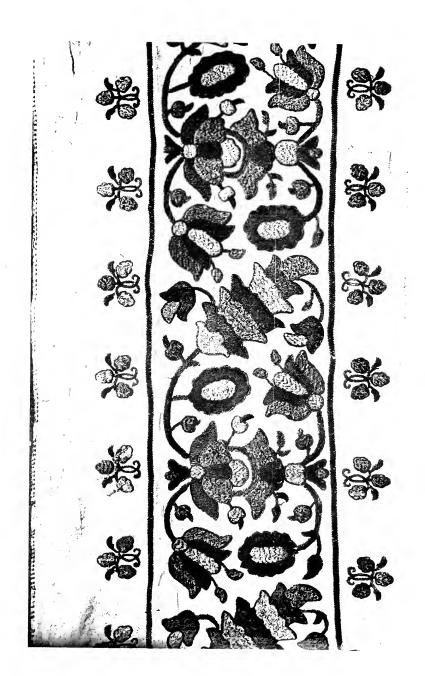
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (19° siècle)



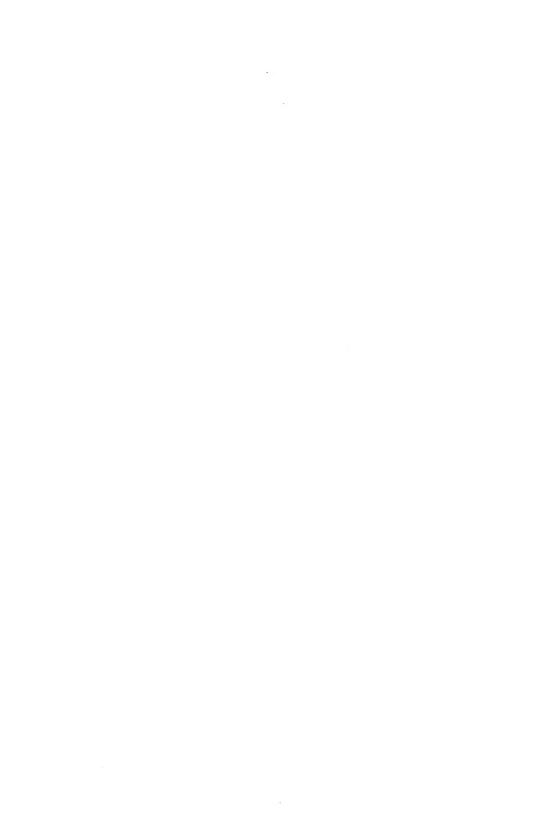


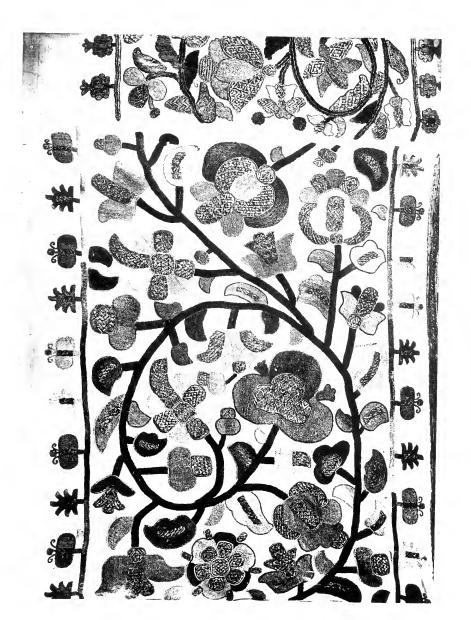
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (19° siècle)





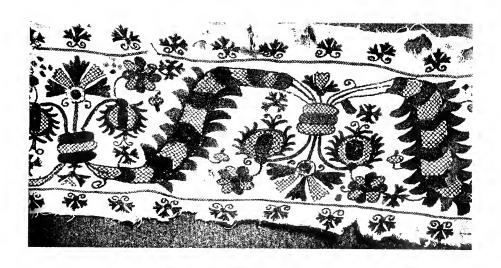
BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (19° siècle)

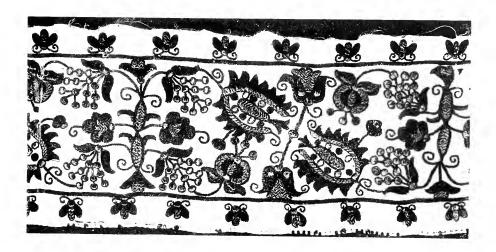




BRODERIE DE PAYSANS UKRAINIENS (19° siècle)







BRODERIES DE PAYSANS UKRAINIENS (19* siècle)



•

